

KUTƏƏSUTV TAKƏLAYA KANCAALAYA NYƏŇKA Kutəlutv

Kutəəsutv takəlaya kancaalaya nyəŇka kanə ka taa ké pa keesəyi İseyeli nyəma ləluŇ loosi təm na Tafiiti kawulaya təyov təm. Pa keesəyi ka taa tətəyov İso təyaya ņmav tayanuyv təm tətə. Takəlaya ņmaalv huləyi-tv sı İso seetv nte pə təna pə kite.

İsəna pa faya Kutəəsutv I takəlaya tə:

Atam ləlaa na pə ləli Tafiiti, titite 1–9

Tafiiti kawulaya təyov təm, titite 10–29

LULUŇ LOOSI TAMSUYU

Pə kpayav Atam na pə polo İsav ləlvuyv tə

¹ Atam pəyalv kele Seti, Seti pəyalv kele İnəəsi.

² İnəəsi pəyalv kele KenəŇ, KenəŇ pəyalv kele Malaleyeli, Malaleyeli pəyalv kele Yeləti. ³ Yeləti pəyalv kele Henəki, Henəki pəyalv kele Matusalem, Matusalem pəyalv kele Leməki. ⁴ Leməki pəyalv kele Nowee, Nowee pəyalaa nte Sem na Kam na Yefete.

⁵ Yefete pəyalaa nte Koməe, na Makəki, na Matayi, na YafəŇ, na Tupaalı, na Mesəki, na Tilası. ⁶ Koməe pəyalaa nte Asəkənaası, na Tifatı, na Tokaama. ⁷ YafəŇ pəyalaa nte İlisa na Taasısi, na Kitim, na Lotanim.

⁸ Kam pəyalaa nte Kusi, na Misilayim, na Puti, na KanaəŇ. ⁹ Kusi pəyalaa nte Sepa, na Hafila, na Sapəta, na Lakəma, na Sapəteka. Lakəma pəyalaa nte Sapa, na TetəŇ. ¹⁰ Tetv taa wulav kancaalaya nyəŇ Nemloti caa kele Kusi tətə. ¹¹⁻¹² Luti, na

Anem, na Lehari, na Nafutu, na Patəłosi, na Kasulu, na Kafətəw nyéma mpa pa ké Filiisi nyéma tə pa cəwə keke Misilayim. ¹³⁻¹⁵ Kanaaŋ pəyalu kancaalaya nyəŋ nté Sitəŋ. Sitəŋ waali ké Heŋti. Pəyele Yepusi nyéma, na Amolii nyéma, na Kilikası nyéma, na Hifi nyéma, na Aləkiti nyéma, na Sini nyéma ¹⁶ na Afati nyéma, na Semalii nyéma, na Hamati nyéma cəwə keke.

¹⁷ Sem pəyalaa nté Ilam, na Asuu, na Aləpasati, na Luti, na Alam, na Usi, na Huuli, na Ketee, na Meseke. ¹⁸ Aləpasati pəyalu keke Sela, Sela pəyalu keke İpee. ¹⁹ Piya naaleye İpee lula, pa yaa kancaalaya nyəŋka si Peleki. Pə nyuɣu nté si faɣav. Mpi tə, ı waatu taa ké ate yəlaa faɣaa. Pa yaa Peleki neu si Yəkətaŋ. ²⁰ Yəkətaŋ pəyalaa nté Aləmotati, na Selefi, na Hasamafeti, na Yela. ²¹ Na Hatolam, na Usali, na Tikəla, ²² na İpaali, na Apimayeli, na Sapa. ²³ Na Ofii, na Hafila, na Yorari. Yəkətaŋ pəyalaa nté pa tənaya mpu.

²⁴ Sem pəyalu keke Aləpasati, Aləpasati pəyalu keke Sela. ²⁵ Sela pəyalu keke İpee, İpee pəyalu keke Peleki, Peleki pəyalu keke Lewu. ²⁶ Lewu pəyalu keke Selu, Selu pəyalu keke Nahoo, Nahoo pəyalu keke Tela. ²⁷ Tela pəyalu keke Apəlam wei pá kəma na pá cuɣusi si Apəlaham tə.

²⁸ Apəlaham pəyalaa nté İsaaka na İməmayeli. ²⁹ Pa ləlwə nyéma həla ntə.

İməmayeli pəyalu kancaalaya nyəŋ nté Nepayəti, Nepayəti waali ké Ketaa, na Atəpeleli, na Mipisam. ³⁰ Na Misema, na Tuma, na Masa, na Hatati, na Tema. ³¹ Na Yetuu, na Nafisi, na Ketəma. İməmayeli nyéma nté.

³² Apələham alv naale nyəŋ Ketula ná lula-i Similar na Yəkəsaŋ na Metaŋ, na Matiyaŋ, na Isepaki, na Suwa. Yəkəsaŋ pəyalaa nté Sapa na Tetan. ³³ Matiyaŋ piya nté Ifa na Ifee, na Hanəki, na Apita na Iləta. Ketula ləlvəŋ nyəma nté pa tənaxa mpv.

³⁴ Apələham ləlvəna Isaaka. Isaaka ná lula Isav na Iseyeli. ³⁵ Isav pəyalaa nté Ulifasi na Leweli na Yewusi na Yayelam na Kola. ³⁶ Ulifasi pəyalaa nté Temaŋ na Omaa na Sefi na Katam na Kenasi na Timna na Amaleke. ³⁷ Leweli pəyalaa nté Nahati na Sela na Samma na Misa. ³⁸ Seyii pəyalaa nté Lotan na Sopali na Sipeyən na Ana na Tisən na Isee na Tisaŋ. ³⁹ Lotan pəyalaa nté Holi na Homam na i neu alvnyəŋ nté Timna. ⁴⁰ Sopali pəyalaa nté Aliyaŋ, na Manahati, na Ipaali, na Sefi, na Onam. Sipiyoŋ pəyalaa nté Aya, na Ana. ⁴¹ Ana pəyalv kele Tisən, Tisən pəyalv kele Haməlan, na Isepaŋ, na Itəlan, na Kelan. ⁴² Isee pəyalaa nté Pilehan, na Safan, na Yakan. Tisaŋ pəyalaa nté Usi, na Alan.

*Itəm nyəma awulaa na pa nyvəŋ nyəma
(Kancaalaya 36:31-43)*

⁴³⁻⁵⁰ Awulaa mpa pá təkaya kawulaya ke Itəm tetv taa na pá kaasəŋi təma, na pécó Iseyeli nyəma təkı pa kawulaya tə pa həla ntə. Tinapa tetv tv Peyəə pəyalv Pela. Pela səpa, ilena Posola tetv tv Sela pəyalv Yorari náa təŋə. Pəle pə waali ké Temaŋ tetv tv Husam na Afi tetv tv Petati pəyalv Hatati. Inı i yonna Matiyaŋ tetv nyəma ke Mowapu tetv taa na i kəli-wə. Na Masələka tetv tv Saməla na Lehopoti tetv tv Sawuli ke pəŋə nəŋə. Na Akəpəə pəyalv Paali

Hanaŋ, na Payi tetu tu Hatati wei í kpaɣa Matəleti pɛɛlo Matapeeli tɔ, Me-Sahari saali keɛ.

⁵¹ Wulav Hatati sɛm waali ké lɔlvɛ nyɔɔv nyɔma tɔkaya kawulaya ke Itɔm tɔɔ. Hali pɛɛ pa həla nté Timna, na Aləfa, na Yeteti, ⁵² na Oholipama, na Ila, na Pinonj. ⁵³ Na Kenasi, na Tɛmanj, na Mipisaa, ⁵⁴ na Makətəyeli na Ilam. Itɔm lɔlvɛ nyɔɔv nyɔma nté.

2

Yakəpu pəyalv Yuta lɔlvɔv nyɔma

¹ Yakəpu wei pá cuɣusaa si Iseyeli tɔ, ɪ pəyalaa həla ntɔ. Lupɛj, na Simiyɔj, na Lefii, na Yuta, na Isakaa, na Sapulɔj. ² Na Tanj, na Yosɛɛfv, na Pɛncamɛɛ, na Nɛfətali, na Katɪ, na Aɛɛ.

³ Yuta ná hika apalvpiya tooso na Kanaanj tetu tu Suwa pɛɛlo. Pɛɛɣɛɛ ɛɛli, na Onanj, na Sela. Ama kancalaya tu ɛɛli lapa mpi pə ta maya Tacaɔ ke paa pəɔ tɔ. ɪɛna Iɔ kɔ-ɪ. ⁴ Pə waali ké Yuta hikina ɪ poolu Tamaa ke apalvpiya naale tɔtɔ. Pɛɛsi, na Sela. ɪ pəyalaa təna kɛnta kakpasɪ. ⁵ Pɛɛsi pəyalaa nté Hɛsəlɔj, na Hamuli. ⁶ Sela pəyalaa nté Simili, na Itanj, na Hɛmanj, na Kaləkoti, na Tala. Pa kɛnta kakpasɪ. ⁷ Kaami pəyalv keɛ Akaa. Inɪ ɪ ká kpaɣana mpi Tacaɔ ká kisaa si pá taa su pa ti tɔ. ɪɛna Iɔ náá təŋsi-wɛɣɛ mpusi. ⁸ Itanj pəyalv keɛ Asaliya. ⁹ Hɛsəlɔj pəyalaa nté Yelameyeli, na Lam, na Kalɛpv.

¹⁰ Lam pəyalv keɛ Aminatari, Aminatari luləna Yuta kɛkɛle nyɔɔv tu Nasɔj. ¹¹ Nasɔj pəyalv keɛ Saləma, Saləma pəyalv keɛ Poosi. ¹² Poosi pəyalv keɛ Opɛti, Opɛti pəyalv keɛ Seseɛ. ¹³ ɪɛna Seseɛ náá lɔli piya naatosompəɣɔlaya. Hali pa həla ntɔ, ɪsu pa təŋa təma tɔ. Iliyari, na Apinatari, na Samma, ¹⁴ na

Netaneyeli, na Latayi, ¹⁵ na Osem, na Tafiti. ¹⁶ Pa newaa alunyəma nté Seluya, na Apikaali. Seluya pəyalaa nté Apisayi, na Sowari, na Asayeyeli. Pa krenta tooso. ¹⁷ Pəyaya kuləməya ke Apikaali ná lūlaa, pa yaa-ke si Amasa. Ka caa keke Isəmayeli tu Yetee.

¹⁸ Həsələn pəyalu Kalepu ná hika piya liyiti na ɪ alu Asupa. Kancaalaya nyəŋka ke alupəyaya, pa yaa-ke si Yeliyoti. Keke ka waali ké apalupiya tooso. Yesee, na Sopari, na Atən. ¹⁹ Asupa səpaya, ulena Kalepu kraya Ifələta ke alu, na í lūli-ɪ apalupəyaya, na í ha-ke si Huuu. ²⁰ M̄p̄óyú Huuu ná lūla Ulii, na Ulii lūli Pəsələli.

²¹ Həsələn lūlyu pusi sika nutoso, ulena í kraya Kalaati caa Makii p̄eələ, na í lūli apalupəyaya na í ha-ke si Sekupi. ²² Sekupi inɪ ɪ pəyalu keke Yayii. Yayii ka tənna acalɛ hiu na toosoŋo Kalaati tetu taa. ²³ Ama Kesuu na Alam pə awulaa lɛeka Yayii acalɛ na Kena ɪcate səsəle, na pə cəɔ acalɛ na á krenti nutoso. Makii lūlyu nyóma ka wenna tənɛ inɪ. ²⁴ Apiya paalu Həsələn səpəna, ulena Kalepu tasa Ifələta ké k̄p̄ətənav na í lūli apalupəyaya na í ha-ke si Asuu. Asuu inɪ ɪ ŋmana Tekwa ɪcate.

²⁵ M̄p̄óyú Həsələn pəyalu kancaalaya nyəŋ Yelameyeli lūla piya p̄ayale. Səsə nyəŋ nté Lam. Lam waali ké Puna, na Oleni, na Osem, na Ahiya. ²⁶ Ulena Yelameyeli kraya Atala tətə, na í lūli Onam. ²⁷ Lam pəyalu kancaalaya nyəŋ Yelameyeli piya nté Maasi, na Yamɛŋ, na lkeɛ. ²⁸ Onam pəyalaa nté Sammayi, na Yata. Sammayi pəyalaa nté Natari, na Apisuu. ²⁹ M̄p̄óyú Apisuu kraya Apihayili na ílé ɪ lūli-ɪ Aparŋ na Moliti. ³⁰ Natari pəyalaa nté

Seletɪ, na Apayim. Ama Seletɪ ná sɛpa ɪ feina pɛyaya. ³¹ Apayim pɛyalɔ kɛlɛ Iseyi, Iseyi pɛyalɔ kɛlɛ Sesan, Sesan pɛyalɔ kɛlɛ Alayi. ³² Sammayi taalɔ Yata pɛyalaa nté Yetɛɛ, na Yonatan. Ama Yetɛɛ ná sɛpa ɪ feina pɛyaya. ³³ Yonatan piya nté Pɛletɪ, na Sasa. Yelameyeli lɔlɔyɔ nyéma nté.

³⁴⁻³⁵ Alɔpiya tike kɛ Sesan ká lɔlɔaa. Uena í ha ɪ pɛelɔ lɛlɔ kɛ ɪ yom Icipiti tɔ Yaaha, na ílɛ ɪ lɔlɔ apalɔpɛyaya na í ha-kɛ sɪ Atayi. ³⁶ Atayi pɛyalɔ kɛlɛ Natan, Natan pɛyalɔ kɛlɛ Sapati, ³⁷ Sapati pɛyalɔ kɛlɛ Ifɛlali, Ifɛlali pɛyalɔ kɛlɛ Opɛti. ³⁸ Opɛti pɛyalɔ kɛlɛ Yehu, Yehu pɛyalɔ kɛlɛ Asaliya. ³⁹ Asaliya pɛyalɔ kɛlɛ Helesɪ, Helesɪ pɛyalɔ kɛlɛ Ulasa. ⁴⁰ Ulasa pɛyalɔ kɛlɛ Sisimayi, Sisimayi pɛyalɔ kɛlɛ Salum. ⁴¹ Salum pɛyalɔ kɛlɛ Yekamiya, na Yekamiya pɛyalɔ kɛlɛ Uisama.

⁴² Yelameyeli taalɔ Kalɛɔ pɛyalɔ kancaalaya nyɛn nté Mesa, Mesa pɛyalɔ kɛlɛ Sifi. Naale nyɛn nté Malesa, Malesa pɛyalɔ kɛlɛ Hɛpɛlɔn. ⁴³ Hɛpɛlɔn pɛyalaa nté Kola, na Tapuwa, na Lekem, na Sema. ⁴⁴ Sema pɛyalɔ kɛlɛ Laham, Laham pɛyalɔ kɛlɛ Yɔkɔwam, Lekem pɛyalɔ kɛlɛ Sammayi. ⁴⁵ Sammayi pɛyalɔ kɛlɛ Mawɔn, Mawɔn pɛyalɔ kɛlɛ Pɛti-Suu. ⁴⁶ Ḿpɔ́yú Kalɛɔ tasa Ifa kɛ kpaxaɔ na í lɔlɔ Halan, na Mosa, na Kasɛsɪ. Uena Halan náá lɔlɔ apalɔpɛyaya na í ha-kɛyɛ hɛtɛ tɔtɔ sɪ Kasɛsɪ. ⁴⁷ Yatayi pɛyalaa nté Lekem, na Yotam, na Kesɔn, na Pɛletɪ, na Ifa, na Saafɔ. ⁴⁸ Ḿpɔ́yú Kalɛɔ tasa Maaka kɛ kpaxaɔ tɔtɔ, na í lɔlɔ Sɛpɛɛ, na Tilana. ⁴⁹ Pɛlɛ pɛ waaɪ kɛ ɪ tasa Saafi kɛ lɔlɔyɔ. Uena Saafɔ náá lɔlɔ Matɛmana, na Sefa. Sefa pɛyalaa nté Makɛpena, na Kipeya. Pɛlɛ pɛ paasi Kalɛɔ lɔlɔ alɔpɛyaya na í ha-kɛ sɪ Akɛsa.

⁵⁰ Kaleryu lɔlyu nyóma lelaa hɛla ntɔ, ɪ pɛyalu kancaalaya nyəŋ Huuu alɔ Ifɛlata pɛyalaa wɛ tooso kɛ. Sopali wei ɪ ŋmawa Kiliyati-Yeyalim ɪcate tɔ, ⁵¹ na Salɔma wei ɪ ŋmá Pɛtɛlɛhem ɪcate tɔ, na Halefi wei ɪ ŋmá Pɛtɛ-Ketɛɛ nyəntɛ tɔ. ⁵² Sopali lɔlyu nyóma ntɛ Halowe nyóma, na Menuhoti nyóma taa lelaa. ⁵³ Kiliyati-Yeyalim lɔlyu nyóma ntɛ Iti tetu nyóma, na Puti tetu nyóma, na Sumati tetu nyóma, na Miselayi tetu nyóma mpa pa caya ŋpúyú Sola na Isɛtawɔli hɔɔlɔŋ taa tɔ.

⁵⁴ Salɔma lɔlyu nyóma ntɛ Pɛtɛlɛhem nyóma, na Netofa nyóma, na Atɛlɔti-Pɛti-Yowapi tetu nyóma, na Manaha tetu nyóma lelaa, na Sola tetu nyóma lelaa. ⁵⁵ Na pɛ sɔssɛna takɛlasɪ nyəntaa lɔlɔŋ nyóma mpa pa wɛ Yarɛɛsɪ ɪcate taa tɔ. Isu Tilati tetu nyóma, na Simati tetu nyóma. Mpe unɪ pa kɛ Lekapii tetu nyóma cɔsɔ Hamati lɔlyu nyóma Keni tetu nyóma kɛ.

3

Tafiiti lɔlyu nyóma

¹ Tafiiti pɛyalaa mpa ɪ lɔla Hɛpɛlɔŋ tɔ pa hɛla ntɔ. ɪ alɔ Sisilee tɔ Ahinowam pɛyalu Amənəŋ kɛlɛ kancaalaya tɔ. Amənəŋ waali kɛ ɪ alɔ Kamɛɛli tɔ Apihayili pɛyalu Taniyɛɛli. ² Tooso nyəŋ ntɛ ɪ alɔ Maaka, Kesuu tetu wulav Taləmayi pɛɛlɔ pɛyaya Apəsalm. Liyiti nyəŋ ntɛ ɪ alɔ Hakii tetu tɔ pɛyalu Atoniya. ³ Kakpasɪ nyəŋ ntɛ ɪ alɔ Apitali pɛyalu Sefatiya. Naatoso nyəŋ ntɛ ɪ alɔ Ikəla pɛyalu Itɛleyam. ⁴ Pusi naatosompɔɔlɔyaa na hɔɔlɔlyu ŋku ɪ tɔɔ kawulaya kɛ Hɛpɛlɔŋ tɔɔ ɪ lɔla-wɛ. Pɛlɛ pə waali kɛ ɪ tɔɔ kawulaya kɛ Yosalem kɛ pusi

hiu na naanəwa na tooso. ⁵ I ləla tənəya piya tətə. I əlv Pasəpa Amiyəli pəelə nə ləla-ı apaləpiya liyiti. Pələyēle Sima, na Soparı, na Natan, na Saləmən. ⁶⁻⁸ Məpəyó i ləla piya pəyolayafəi naanəwa tətə. Pələyēle İraa, na İlisuwa, na İlipeleti, na Noka, na Nefeki, na Yafiya, na İlisama, na İliyata, na İlfeleti. ⁹ Pələ pə paasi i əlaa ləlaa nə ləla-ı apaləpiya tətə, na əlvpəyaya pa yaa kələ sı Tamaa.

¹⁰ Saləmən kuləlaa siyisiyi kələ Ləpəwam, na Apiya, na Asa, na Sosafati. ¹¹ Na Solam, na Ahasiya, na Sowasi, ¹² na Amasiya, na Asaliya, na Yotam. ¹³ Na Ahasi, na İsekiyası, na Manasee, ¹⁴ na Amən, na Sosiyası. ¹⁵ Sosiyası pəyaləv kancaalaya nyəη nté Yohanən, naale nyəη nté Sowakim, tooso nyəη nté Setesiyası, na liyiti nyəη nté Salum. ¹⁶ Sowakim pəyalaa nté Yekoniya na Setesiyası.

¹⁷ Yekoniya wei Pəpiloni nyəma kuuwa tə i pəyalaa nté Seyatiyeli, ¹⁸ na Maləkilam, na Petaya, na Senasaa, na Yekamiya, na Hosama, na Netapiya. ¹⁹ Petaya pəyalaa nté, Solopapəeli na Simeyi. Solopapəeli pəyalaa wə naaleye. Mesulam, na Hananiya, na əlvpəyaya, pa yaa kələ sı Selomiti. ²⁰ Pələ pa waalı ké piya kakpası tətə. Hasupa, na Oheli, na Pelekiya, na Hasatiya, na Yusapu-Heseti.

²¹ Hananiya pəyalaa nté Pelatiya, na Yesaya na pə səəsəna Ləfaya, na Alənan, na Opatiya, na Sekaniya, pa pəyalaa. ²² Piya naatoso kə Sekaniya nə ləlaa, mpeyēle Semaya, na Hatusi, na İkaalı, na Paliya, na Neyaliya, na Safati. ²³ Neyaliya nə ləla piya tooso, İliyohenayi, na Hisikiya, na Asəlikam. ²⁴ İliyohenayi nə ləla piya naatosompəyolaya. Hotafiya, na

Iliyasipi, na Pelaya, na Akupi, na Yohanan, na Telaya, na Anani.

4

Yuta lōlō nyōma lelāa hēla

¹Yuta lōlō nyōma lelāa hēla nté Pēlesi na Hēsōlō, na Kaami, na Huuu, na Sopali. ²Sopali pəyalu Leyaya pəyalu kele Yahati. Na Yahati náá lōlō Ahumayi, na Lahati. Sola lōlō nyōma cōsōnaa nté.

³⁻⁴Ifafōla pəyalu kancaalaya nyōh Huuu wei i ημά Pētōlēhem icate tō i pəyalaa nté Itam, na Sisileyeli, na Isema, na Itəpaši, na aləpəyaya, pa yaa-ke si Hasəleponi. Pəle pə waali ké i lōla Penuweli wei i ημά Kētō icate tō na Isee wei i ημά Husa nyōnte tō.

⁵Asehuu wei i ημά Tekōwa icate tō i ka wēna alaa naale ké. Kancaalaya nyōh nté Hēla, naale nyōh ke Naala. ⁶Naala lōla-i apalōpiya liyiti ké. Ahusam, na Hefee, na Temini, na Ahasetali. ⁷Hēla ná lōla-i apalōpiya tooso ké. Seleti, na Sohaa, na Itənan.

⁸Kōōsi pəyalaa nté Anupi, na Sopena. Kōlōm inəghēle Halum pəyalu Ahaleheli lōlō nyōma cōsō.

⁹Yapēesi nyūyū ká kulaa ké na pō kēli i taalōnaa. Pəyele i too nawa wahala ke i lōlōyū waatu ké. Uēna í ha-i si Yapēesi. ¹⁰Μρύγύ i sēlōma Iō si: Iseyele Iō, koolu-m kupantu na ŋ sōōsi ma kōwēnam na ŋ kenti ma tō ké nyá niŋ na ŋ hatōlōna-m mpusi na wahala. Μρύγύ Iō ha-i mpi i sēlōmaa tō.

¹¹Supa taalū Kelupi pəyalu kele Mehii. Mehii nyōh nté Isetōh. ¹²Na Isetōh nyōma nté Pētī-Lafa, na Paseya, na Tehina. Tehina ηmana Nahasi icate. Uēna pēle pa lōlōyū nyōma caya Leka.

¹³ Kenasi pəyalaa nté Otiniyee, na Selaya. Otiniyee nyóma nté Hatati na Meyonotayi. ¹⁴ Meyonotayi pəyalu kele Ofəla. Selaya pəyalu kele, canəm təma lataa cəsə Yorari wei i ká we canəm nyóma tetekele ta tə.

¹⁵ Yefune pəyalu Kalepu nyóma ná we tooso. Ilu, na Ila na Naam. Kenasi caa kele Ila.

¹⁶ Yahaleleli pəyalaa nté Sifi, na Sifa, na Tiliya, na Asaleli.

¹⁷⁻¹⁸ Isəla pəyalaa nté Yetee, na Meleti, na Ifee, na Yaləŋ. Mpyúy Meleti kraŋa Icipiti wulav pəelə Pitiya, na íluli Miləyam, na Sammayi, na Isepa wei i ŋmawa Isətamowa icate tə. Meleti ka wena Yuta alu wei i lula-i Yeleti wei i ŋmá Ketəw icate tə, na Hepee wei i ŋmawa Soko icate tə, na Yekotiyeli wei i ŋmawa Sanowa icate tə.

¹⁹ Mpyúy Hotiya kraŋa Naham neu nəŋəlu. Pa luləŋu nyóma nté Kaami nyóma mpa pa huka Keila, na Maakati nyóma mpa pa huka Isətemowa tə.

²⁰ Siməŋ pəyalaa nté Aməŋəŋ na Linna na Peni-Hanaŋ, na Tiləŋ. Iseyi luləŋu nyóma nté Sohəti na i pəyalu.

²¹ Yuta pəyalu Sela luləŋu nyóma nté Eeli wei i ŋmá Leka icate tə, na Layeta wei i ŋmawa Malesa icate tə, na kponkrontu toŋ nyəntu pəəŋ lulaa mpa pa we Peti-Asepeya tə. ²² Sela kele Yokim na Kosepa nyóma na Yowasi na Salafi nyóma mpa pa kraŋa Mowapu alaa na pécó pá məli Lehem tə pa cəsə. Təm tənə tə pənaa ké. ²³ Pa luləŋu nyóma nté tiisi ŋmalaa mpa paa we Netayim na Ketela na pá laki wulav ke təmle tə.

Simiyəŋ luləŋu nyóma

24 Simiyōŋ pəyalaa nté, Menuweli na Yamēŋ, na Yalipi, na Sela, na Sawuli. 25 Sawuli lōlvu nyóma siyisiyi kele Salum na Mipisam, na Misema. 26 Misema nyóma nté Hamuweli na Sakuu, na Simeyi. 27 Simeyi ná lōla apalōpiya naanowa na naatoso na alōpiya naatoso. Ama i taalvnaa ná tá lōli sōsōm. Pə tōō ké Simiyōŋ kpekəle nyóma ta tala Yuta nyóma ke pəyalə.

28-32 Pa acalēe sōsōna, na pəcōlo səkpena wena a taa paa wēe na pəcō Tafiiti təkī i kawulaya tō a hēla nté Pēsepa, na Molata, na Hasaa-Suwali, na Pila, na Isem, na Tola, na Petuyeli. Na Hooma, na Sikəlaki, na Pēti-Maləkarəti, na Hasaa-Susim, na Pēti-Pili, na Salayim. Pa acalēe lenna nté Itam, na Ayēŋ, na Limōŋ, na Tokēŋ, na Asaŋ. 33 Na pəcōlo acalēe, haləna Paalati. Pa acalēe nté na pa lōlvōŋ.

34-38 Simiyōŋ lōlvōŋ nyōōŋ nyóma hēla ntō. Mesopari, na Yamələki, na Amasiya pəyalv Yosāŋ, na Sowēeli, na Selaya pəyalv Yosipiya pəyalv Yehu. Asiyeli saali kele, na Iliyohenayi, na Yakopa, na Yesohaya, na Asaya, na Atiyeli. Na Yesimiyeli, na Penaya, na Yetaya lōlvu tv Allōŋ saali Sifeyi pəyalv Sisa, na Simili, na Semaya. Pa hukā sōsōm ké. 39 Uena pá yá na pá polo tetekəle ilim təlule tōō ké Ketōō cōlvō pa heeŋ tiikuŋu. 40 M'pōyō pa mayana nyutu kopantu na tetv walaa, na pá cayana pa ti. Kam lōlvu nyóma ka cayana tetv nti tō taa ké hatoo lōŋ. 41 Yuta wulav Isekiyasī pəale taa ké mpe inī pa kōma na pá yōona Kam nyóma na pá kpiisi-wē tēnaŋnaŋ, na mpe pá caya tēnaya haləna saŋa. Mpi pə tōō tō, nyutu ka wē tēnaya si pa tōla í tōyō.

42 Simiyōŋ lōlvu nyóma lēlaa isu yēlaa nasəle na

nunowa (500) ná kpawa Itəm puyɔ taa. Mpeyele lseyi pəyalaa liyiti Pelatiya, na Neyaliya, na Lefaya, na Usiyeli. ⁴³ M̀p̀ỳg̀ỳ pa kowa Amaleke nyəma mpa pu kaasaa na pá cəssi təna tɔ, na mpe pá caya na pa lulɔyɔ nyəma we tənaya haləna saŋa.

5

Lupɛɛɛ lulɔyɔ nyəma

¹⁻² Lupɛɛɛ ká kəna Yakəpu pəyalɔ kancaalaya nyəɛ. Ama waatu wei i sɔuna i caa alaa taa ləlu, iləna i neu Yosəefu pəsi kancaalaya tɔ. Paa na mpɔ Lupɛɛɛ neu Yuta lulɔyɔ nyəma nté səsaa. Halɔ pɛle pa taa ləlu təyənə lseyeli kawulaya.

³ Lupɛɛɛ pəyalaa nté, Hanəki, na Palu, na Həsəlɔɛ, na Kalimi.

⁴ Sowɛli pəyalaa nté Semaya, na Kəki, na Simeyi, ⁵ na Mika, na Leyaya, na Paali, ⁶ na Peela. Kantəkaya nyəɛ inəgələ Lupɛɛɛ nyəma nyuyɔ tɔ wei Asilii wulaw Tekəla-Falasaa ka krayaa na í pona i tɛ tɔ.

⁷ Peela tɛtɔnaa mpa pa ké pa lulɔɛ nyuyɔ nyəma na pá tɔ-weye takələya taa tɔ pa həla ntɔ. Kancaalaya nyəɛ nté Yeyeli, naale nyəɛ kɛ Sakali, ⁸ tooso nyəɛ ké Sowɛli saali kolɛlɔyɔ Sema, na Sema saali Anasi pəyalɔ Pela.

Lupɛɛɛ nyəma ka wenna tɛtɔ nti tɔ we Alɔwɛɛ na ilim mpətəɛ na Nepo puyɔ na Paali-Meyəɛ icatɛ na ilim ntəyən tɔ tɔ. ⁹ Pa təcayale na ilim təlule tɔ kɛle pə krayaw Papiloni pəyɔ Ifəlati nəyɔ kɛ timpi wulaya tɛtɔ caaləyɔ tɔ. Mpi tɔ, pa tɔla ka tɔwa səsəm kɛ Kalaati tɛtɔ taa ké. ¹⁰ Paa yona Hakili nyəma kɛ Sayuli pəle taa ké na pá kəli-we. Iləna pá polo pá caya Kalaati ilim təlule həyəlɔyɔ təna taa.

Kati lɔlvɔv nyóma

¹¹ Kati lɔlvɔv nyóma ka cayana Lupɛɲ nyóma kɔɲkɔɲ taa ké ilim ntɔɲɔɲ tɔɔ ké Pasan tetv taa, haləna Salika tetv ilim təlule tɔɔ. ¹² Sowɛɛli lɔlvɔv nyóma nté kancaalaya nyóma. Naale nyóma nté Safan lɔlvɔv nyóma, pɛɛ pa waali ké Yanayi, na Safati. ¹³ Pɛɛ pə paasi pə kaasa lɔlvɔv naatosompɔɲɔɲɔɲ nyɔɔɲ nyóma. Pɛɛɛɛɛ Mikayɛɛli, na Mesulam, na Sepa, na Yolayi, na Yakən, na Siya, na Iɔɛɛ. ¹⁴ Paa ké Apihayili lɔlvɔv nyóma ké. Apihayili cɔsɔnaa siyisiyi həla nté Huli, na Yalɔwa, na Kalaati, na Mikayɛɛli, na Yesisayi, na Yato, na Puusi. ¹⁵ Pa nyɔvɔv tv nté Kuni saali Apitiyeli pɔyalv Ahi. ¹⁶ Kati lɔlvɔv nyóma ka cayana Kalaati na Pasan pa tetvnaa na pə həɲɔlɔɲ taa na pə suna Salɔɲ tətiiikile tənaya.

¹⁷ Yuta wulav Yotam na Iɛɛɛli nyəɲ Solopɔwam pa pɔɔɛ taa ké pa tɔwa Kati kɛkɛɛle nyóma pane pa həla kɛ takəlaya taa.

¹⁸ Lupɛɲ na Kati pa kɛka na Manasee kɛkɛɛle həɲɔlvɔv ka wɛna yoolaa taa yoolaa kɛ iyisi nule na liyiti na nasətosə na nunɔwa na nutosə (44760) kɛkɛɛle. Pa nyəmá kɔɲɔlɔɲ na layalɛɛ yaa tɔɔɲ tɔm kɛ teu. Na pa sɔɔlv puwa si pá yoo. ¹⁹ Mɔɲɔyú pa yoonə Hakili nyóma na Yetuu na Nafisi na Notari pa lɔlvɔv nyóma. ²⁰ Uɛna pá wiina Iɔə na naani si í waasi-wɛ. Uɛna Iɔə mv pa səlɔmvɔv na pá kəli Hakili nyóma, na pa cəlɔ nyóma. ²¹ Na pá kuu pa tɔla, yooyoonaa kɛ iyisi nule na naanɔwa (50000) na heɛɲ na pəɲ kɛ iyisi ɲmɔvɔv na nule na naanɔwa (250000). Kɔɲasɔ kɛ iyisi naale (2000) na pá kɔɲ yəlaa iyisi nunɔwa (100000) ké saləka. ²² Na Iɔə sənə-wɛ na pá kú kolontunaa pɔyalɛ tɔtɔ. Uɛna mɔɲɔ

πά caya Hakili nyóma tetu taa. Haləna waatu wei kolontunaa kraɣa mpe pa maɣamaɣa tɔ.

Manasee lɔlvɔv nyóma mpa pa we Yaatanɪ waali tɔ

²³ Manasee kpekəle həɣɔlvɔv lɛŋku nyóma ka cayanana tetu taa ké pə kraɣav Pasanɪ haləna Paali-Heeməŋ. Na pə polo Senii na Heeməŋ pɔɣv tɔ, paa we paɣale ké. ²⁴ Pa lɔlvɔv nyɔvɔv nyóma həla nté Ifee na Iseyi, na Iliyeli, na Asəliyeli, na Uəmeɣa, na Hotafiya, na Yatiyeli. Pa tənaya mpv paa ké yoolaa kɔpama ké na pa nyɔvɔv kɔlaa.

²⁵⁻²⁶ M̀póyó Manasee kpekəle həɣɔlvɔv lɛŋku nyóma mpe, na pə səsəna Lupɛŋ na Katɪ kpeka nyóma, pá ləwa pa caanaa caanaa Isə na pá laaki piitimnaa mpa Isə təɣənaa na mpe pá kəə na pá caya tɔ pele pa tuŋ. Pə tɔə ké Isə yelaa na Asilii nyóma wɔlav wei pa yaa sɪ Puli na pá cuɣusi-ɪ sɪ Tekəla-Falasaa tɔ, í na ɪ yoolaa pá watɪ kpeka anɪ a tetu na pá kuu-we na pá pona Halasɪ ke Hapəə pəɣə nəɣə ke Hala tetu ke Kosanɪ tetekəle taa. Tənaya pa we haləna saŋa.

Lefii kətəlaa səsaa lɔlvɔv nyóma

²⁷ Lefii pəyalaa nté Keesəŋ na Kehatɪ, na Melali. ²⁸ Kehatɪ nyóma nté Aməlam, na Isaa, na Hepələŋ, na Usiyeli. ²⁹ Apalvpiya naale na alvɔpəɣa kɔlvmaɣa ke Aməlam lɔlaa. Mpeɣele Aləŋ, na Moisi, na Maləyam. Aləŋ pəyalaa nté, Natapɪ, na Apihu, na Ulasaa, na Itamaa. ³⁰ Ulasaa pəyalv kele Penhasɪ, Penhasɪ pəyalv kele Apisuwa, ³¹ Apisuwa pəyalv kele Puki, Puki pəyalv kele Usi. ³² Usi pəyalv kele Selaya, Selaya pəyalv kele Melayətɪ. ³³ Melayətɪ pəyalv kele Amaliya, Amaliya pəyalv kele Ahitupi. ³⁴ Ahitupi pəyalv kele Satəki, Satəki pəyalv kele

Ahimaasi. ³⁵ Ahimaasi pəyalv kele Asaliya, Asaliya pəyalv kele Yohanan. ³⁶ Yohanan pəyalv kele Asaliya. Na Asaliya inı ı ka kena kətölv ke Yuta nyóma Iso təsele nte Saluməŋ ɲmawa tə tə taa. ³⁷ Asaliya pəyalv kele Amaliya, Amaliya pəyalv kele Ahitupi. ³⁸ Ahitupi pəyalv kele Satəki, Satəki pəyalv kele Salum. ³⁹ Salum pəyalv kele Hilikiya, Hilikiya pəyalv kele Asaliya. ⁴⁰ Asaliya pəyalv kele Selaya, Selaya pəyalv kele Yosataki. ⁴¹ Inı na Yuta na Yosalem pə yəlaa ke Iso yela na Nepukanəsaa pá kuu na pá tēna pa tē.

6

Lefii lɔlvɔv nyóma ləlaa

¹ Lefii pəyalaa nté Keesəŋ, na Kehati, na Melali. ² Keesəŋ pəyalaa nté Lipini na Simeyi. ³ Kehati pəyalaa nté Aməlam, na İsa, na Hepələŋ na Usiyeli. ⁴ Melali pəyalaa nté Malii, na Musi. Lefii kpeka wena a kpeyelaa na pə keesəna pa caanaa təyole. ⁵ Keesəŋ lɔlvɔv nyóma siyisiyi kele Lipini, na Yahati, na Simma, ⁶ na Yowa, na Itoo, na Sela, na Yeyatəlayi. ⁷ Kehati pəyalaa nté Aminatapi, na Kolee, na Asii, ⁸ na Uəkana, na Apiyasafi, na Asii. ⁹ Na Tahati, na Uliyeli, na Osiyasi, na Sawuli. ¹⁰ Uəkana pəyalaa nté Amasayi, na Ahiməti. ¹¹ Ahiməti lɔlvɔv nyóma nté Uəkana, na Sofayi, na Nahati, ¹² na Iliyapi, na Yelowam, na Uəkana. ¹³ Samiyeli pəyalv kancaalaya nyəŋ nté Soweli, na naale nyəŋ nté Apiya.

¹⁴ Melali lɔlɔyɔ nyóma siyisiyi kele Malii, na Lipini, na Simeyi, na Usa, ¹⁵ na Sima, na Hakiya, na Asaya.

¹⁶ Μύργύ Tafiiti kɔɔwɔ Lefii lɔlɔyɔ nyóma lelɔɔ ke yonyoolɔɔ ke pə kɔɔɔwɔ waatu wei pa su Isɔ atakaa ke cokəle taa ke Yosalem tɔ. ¹⁷ Cokəle nté tɔ nɔnɔyɔ tənaya mɔɔ inɔ pa yookaya pa yontu, isɔ paa su-wɛ tɔ, na pəcɔ Salɔmɔɔn ηmaaki Yuta nyóma Isɔ tɔsɛɛle ke Yosalem.

¹⁸ Mɔɔ paa ké tɔmlɛ lataa tɔ pana pa pəyalɔɔ nté. Kehati lɔlɔyɔ tɔ nté yonyoolu Hemaɔn na Hemaɔn caa kele Sowɛɛli na Sowɛɛli caa kele Samiyɛli. ¹⁹ Samiyɛli caa kele Uəkana, Uəkana caa kele Yelowam, Yelowam caa kele Uiyeli, Uiyeli caa kele Towa. ²⁰ Towa caa kele Sufi, Sufi caa kele Uəkana, Uəkana caa kele Mahati, Mahati caa kele Amasayi. ²¹ Amasayi caa kele Uəkana, Uəkana caa kele Sowɛɛli, Sowɛɛli caa kele Asaliya, Asaliya caa kele Sefaniya. ²² Sefaniya caa kele Tahati, Tahati caa kele Asii, Asii caa kele Apiyasafi, Apiyasafi caa kele Kolee. ²³ Kolee caa kele Isaa, Isaa caa kele Kehati, Kehati caa kele Lefii, Lefii caa kele Yakɔɔɔ.

²⁴ Yonyoolɔɔ kɔɔkəle naale nyɔntɛ nyɔyɔ tɔ Asafi ka wɛnna Hemaɔn ntɔyɔɔn tɔɔ. I caa kele Pelekiya, Pelekiya caa kele Sima. ²⁵ Sima caa kele Mikayɛli, Mikayɛli caa kele Paseya, Paseya caa kele Maləkiya. ²⁶ Maləkiya caa kele Itəni, Itəni caa kele Sela, Sela caa kele Ataya. ²⁷ Ataya caa kele Itan, Itan caa kele Simma, Simma caa kele Simeyi. ²⁸ Simeyi caa kele Yahati, Yahati caa kele Kɛɛsɔn, Kɛɛsɔn caa kele Lefii.

²⁹ Yonyoolɔɔ kɔɔkəle tooso nyɔntɛ nyɔyɔ tɔ Melali lɔlɔyɔ tɔ Itan ká wɛnna pa mɔɔɔtəɔn tɔɔ. Itan caa

kele Kisi, Kisi caa kele Apiti, Apiti caa kele Maluki.
³⁰ Maluki caa kele Hasapiya, Hasapiya caa kele Amasiya, Amasiya caa kele Hilikiya. ³¹ Hilikiya caa kele Amsi, Amsi caa kele Pani, Pani caa kele Semee.
³² Semee caa kele Malii, Malii caa kele Musi, Musi caa kele Melali, Melali caa kele Lefii.

³³ Pa tɛɛtonaa Lefii nyɔma lelaa ká lakayana tɛma lenna tɛnaya Yuta nyɔma Iso tɛseele taa.

³⁴ Alɔn na ɪ lɔlvɔvɔ nyɔma pa tɛmlɛ ntɛ tɔla na tulaalɔnaa pɛ kɔtasɪ lapv. Mpe pa tike pa paasayana na Iso wontu ke Iso tɛseele taa, na pá lakɪ lɛyɛli nyɔma ɪsayatv tayanvɔvɔ kɔtasɪ ke teitei ɪsu Iso tɛmlɛ tv Moisi ka suw tɔ. ³⁵ Alɔn pɛyalv kele Ulasaa, Ulasaa pɛyalv kele Penhasɪ, Penhasɪ pɛyalv kele Apisuwa. ³⁶ Apisuwa pɛyalv kele Puki. Puki pɛyalv kele Usi, Usi pɛyalv kele Selaya. ³⁷ Selaya pɛyalv kele Melayɔti, Melayɔti pɛyalv kele Amaliya, Amaliya pɛyalv kele Ahitupi. ³⁸ Ahitupi pɛyalv kele Satɔki, Satɔki pɛyalv kele Ahimaasɪ.

Lefii nyɔma acalɛɛ

³⁹ Tɛtv hɔyɔlɔn wei ɪ taa Alɔn piitim nyɔma mpa pa ké Kehatɪ lɔlvɔvɔ nyɔma tɔ paa weɛ tɔyɔlv. Mpeye pa tɔwa tɛtɛ na pá caali-weye pa tɛtv cɛlvɔvɔ. ⁴⁰ Pa cɛla-weye Yuta tɛtv ɪcɛtɛ Hɛpɔlɔn na tɔ nɔnɔkɪla tɛtiikile. ⁴¹ Ama Yefune pɛyalv Kalɛrv ke paa tɛma cɛlvɔvɔ ke tawa taa acalɛɛ na pɛ halɛmnaa. ⁴²⁻⁴⁵ Alɔn lɔlvɔvɔ nyɔma yɔlvkɔlaa tɛcɔsɔlɛnaa na pɛ nɔnɔkɪla tɛtiikilɛnaa mpa paa hikaa tɔyɔlv Hɛpɔlɔn, na Lipina, na Yatii, na ɪsɛtemɔwa, na Hɪlɛn, na Tɛpii, na Akan, na Pɛti-Semɛsɪ. Pɛncamɛɛ kpekɛle hɔyɔlvɔvɔ taa nyɔma hɔla ntɛ Kɛpa, na Alemɛti, na Anatɔti. A kɛpɛnta acalɛɛ naanɔwa na tooso.

46 Pa tōwa tete na pá ha Kehati lólh yēlaa lelāa ke acalēe naanōwa wei tōyōlē. Ifēlayim, na Tan, na Manasee kpekāle hōyōlyu lēhku ŋku ku wenna ilim tētule tōō tō. 47 Na Keesōh lólh yēlaa nāá hiki acalēe naanōwa na tooso tōtōyō Isakaa nyōma, na Asee nyōma, na Nefētali nyōma, na Manasee kpekāle hōyōlyu lēhku nyōma mpa pa we Pasañ tō pa tetu taa. 48 Tete ké pa tōwa na pá ha Melali lólh yēlaa ke acalēe naanōwa na naale. Luperh nyōma na Kati nyōma na Sapulōh nyōma pa tetōnaa taa ké a wee. 49 Lefii lólh nyōma ke lseyeli nyōma hawa acalēe anī na a nōnōkila halōmnaa. 50 Tete ké pa tōwa na pá talōna Yuta na Simiyōh na Pencamee pa tetōnaa taa acalēe nna a tōm paa yōyōtaa tō.

51-55 Yulukulāa tēcōsēlenāa acalēe nna Kehati lólh yēlaa hikaa tō a hōla ntō. Ifēlayim tetu taa nyōma nté Sikem ke pulasī hōyōlyu taa, na Kesēe na Yōkōneyam na Pēte-Holōh na Ayalōh, na Kati-Limōh. Manasee kpekāle hōyōlyu lēhku nyōna nté Asee na Pileyam. Acalēe anī na a nōnōkila halōmnaa ke pá cēla-we.

56-61 Acalēe nna Keesōh kpekāle yēlaa hikaa tōyōlō, Manasee kpekāle hōyōlyu lēhku taa nyōna nté Kolan na Asētālōti ke Pasañ taa. Isakaa tetu taa nyōna nté Keteesī na Tapōlati na Lamōti, na Anem. Asee tetu nyōna nté, Masaali, na Apōtōh, na Hukōki, na Lehopi. Nefētali tetu taa nyōna nté Keteesī ke Kalilee taa na Hammōh na Kiliyatayim. Acalēe anī na a nōnōkila halōmnaa ke pa hawa.

62-66 Lefii tō Melali lólh nyōma lelāa nā hika acalēe nna tōyōlō. Sapulōh tetu taa nyōna nté Limmono na Tapōō. Luperh tetu taa nyōna nna a we Yaatanī pōyō waali ke Yeliko isēntaa tōyōlē. Pesēe ke

wolaya tetu həyəlvuy taa, na Yahasi, na keteməti, na Mefaati. Katı tetu taa nyəna nté Laməti ke Kalaati taa, na Mahanayim na Həsəpəh na Yasəe. Acaləe anı na a nənəkila haləmnaa ke pa hawa.

7

Isakaa ləlvuy nyəma

¹ Apalvpiya liyiti ké Isakaa ləlaa. Mpeyele, Tola, na Pufa, na Yasupi, na Similon. ² Tola ləlvəh na pa nyəhəh nyəma nté, Usi, na Lefaya, na Yeliyeli, na Yamayi, na Ipəsam, na Semuweli. Paa ké kpelikpeka nyəma ke pa yəlaa taa ké. Na paa we iyisi hiu na naale na nasətosə (22600) ke Tafiiti waatu taa. ³ Usi pəyalə kele Isəlahiya. Isəlahiya pəyalaa Mikayəeli, na Opatiya, na Sowəeli, na Isiya paa ké ləlvəh nyəhəh nyəma. ⁴ Yooola nyəhəh nyəma ka we apalaa iyisi hiu na naanəwa na naatosə (36000) ké, na pa faya-we na pə keəsəna pa ləlvəh na pa təsə. Pəyele paa wəna alaa na piya pəyalə ké.

⁵ Isakaa kpeka yəlaa kpelikpeka nyəma ləlaa mpa pa həla we kəkəlvuy takəlaya taa tə pa we yulənyəhəh iyisi nunaasa na naatosəmpəyəlaya (87000) ké.

Pəncaməe na Nəfətali pa ləlvuy nyəma

⁶ Apalvpiya tooso ke Pəncaməe ləlaa. Mpeyele Pela, na Pekəe, na Yetiyayeli. ⁷ Pela nāa wəna piya kakpası ké. Mpeyele, Isəpəh, na Usi, na Usiyeli, na Yeliməti, na Ili. Paa ké kpelikpeka nyəma ké. Mpe pa pəsəna pa ləlvəh nyəhəh nyəma. Na pa həla we kəkəlvuy takəlası taa ké yulənyəhəh iyisi hiu na naale na hiu na naanəwa na liyiti (22034). ⁸ Pekəe piya nté, Semila, na Yowasi, na Iliyesəe, na Iliyohenayi, na Omili, na Yeleməti, na Apiya, na Anatəti, na

Alemeti. Pa tənaya mpv⁹ paa ké kpelikpeka nyóma ké. Mpe pa pəsəna pa lɔlɔɔ nyɔɔɔ nyóma. Pa hɛla we kɔkalɔɔ takɛlasɪ taa ké yɔlɔnyɔɔɔ iyisi hiu na ŋmɔnɔɔɔ (20200). ¹⁰ Yetiyayeli pəyalɔ kɛle Pilehan. Pilehan piya nté Yewusi, na Pɛncamɛɛ, na lhuti, na Kenaana, na Setan, na Taasisi, na Ahisaha. ¹¹ Yayeli piya mpe pa tənə, paa ké kpelikpeka nyóma ké. Mpe pa pəsəna pa lɔlɔɔ nyɔɔɔ nyóma na pa taa ka we yoolaa iyisi naanɔwa na naatosompɔɔɔɔɔɔɔ na ŋmɔnɔɔɔ (17200). Na pa sɔɔɔɔ puwa sɪ pá yoo.

¹² Iii*fa* pəyalaa nté Supim na Hupim. Ahɛɛ pəyalɔ kɛle Husim. ^a

¹³ Nɛfətali pəyalaa nté Yasiyeli, na Kuni, na Yesɛɛ, na Salum. Pila saalənaa nté.

Manasee lɔlɔɔ nyóma

¹⁴ Manasee piya nté Asəliyeli, na Makii. Mpeɣɛ ɪ alɔ naale nyəɔɔ Siliɪ tɔ lɔla-ɪ. Uɛna Makii náá lɔlɔ Kalaati. ¹⁵ M̀p̀ɔ́yó Makii cáá alaa kɛ Hupim na Supim. I ká wɛna neu ké na pá yaakɪ-ɪ sɪ Maaka. Makii ká wɛna pəyalɔ naale nyəɔɔ na pá yaakɪ-ɪ sɪ Selofati. Alɔpiya kɛ Selofati ná lɔlaa. ¹⁶ M̀p̀ɔ́yó Makii alɔ Maaka tasa apalɔpəyaya kɛ lɔlɔɔ na í yaa-kɛ sɪ Pɛlesi. I tasa lɛɔka, uɛna í yaa kɛle sɪ Selesi. Ntɛna Selesi náá lɔlɔ Ulam na Lekem. ¹⁷ Ulam pəyalɔ kɛle Petan.

Makii pəyalɔ Kalaati wei ɪ ké Manasee saali tɔ ɪ lɔlɔɔ nyóma nté.

¹⁸ Kalaati neu alɔ nyəɔɔ Hammoleketɪ ná lɔlɔna ntɛɣɛ Isotɪ na Apiyɛɛɛ, na Mala. ¹⁹ Semita pəyalaa nté Ahiyan, na Sekem, na Liki, na Aniyən.

^a **7:12** Iii: Pəɣa ɪsu yɔlɔ kɔlɔm ɪnəɣɪ pa yaa sɪ Ili kɛ Κοτῶσῶτο I 7:7 taa.

Ifəlayim Lvlvyn nyǎma

²⁰ Ifəlayim kvlblaa nté Sutela, na Peleti, na Tahati, na Ilati, na Tahati, ²¹ na Sapati, na Sutela. Ifəlayim pəyalaa lelāa nté lsee na Ilati. Mpe paa maγasəna si pa ləkəγi Katī həγəlvyn taa nyǎma kaləkəη na pele pā kv-wε. ²² Mpyǎy Ifəlayim caya ləyaya na pə leeli na i nyǎma kəə i puyusuyu. ²³ Pəle pə waali í tasa i alv ke nyəm na í lvi apalvpəyaya na í ha-ke si Peliya*fa*. Mpi tə, i təyaya ka wε wahala taa ké. ^a ²⁴ I lola alvpəyaya tətə, pā yaa-ke si Sela. Nke ká ηmana Peti-Holon i sətāa na pətεε na Usaη-Sela. ²⁵ Peliya kvlblaa nté Lefa, na Lesefi, na Tela, na Tahaη, ²⁶ na Lataη, na Amihuti, na Uisama, ²⁷ na Nuη, na Yosuwεe.

²⁸ Acalεε nna Ifəlayim nyǎma hikaa si pā caya təγəle Petεeli na pə cəlv acalεε. Na Naalanη na ilim təlule təə, na Kesεε na pə cəlv acalεε na ilim tətəle təə. Na Sikem, na Aya pə hekυ taa həγəlvyn na pə cəlv acalεε.

²⁹ Manasee lvlvyn nyǎma acalεε nté Peti-Seyaη, na Taanaki, na Mekito, na Təəə, na pə cəlv acalεε.

Yakərvu pəyalv Yosεεfv lvlvyn nyǎma acalεε nté.

Aσεε lvlvyn nyǎma

³⁰ Aσεε pəyalaa nté Iməna, na Isefa, na Isefi, na Peliya. Pa neu alv nyəη nté Sela. ³¹ Peliya pəyalaa nté Hεpεε na Maləkəyeli. Maləkəyeli ηmana Piisayiti icatε. ³² Hεpεε pəyalaa nté Yafəleti, na Semεε, na Hotam, na pa neu alv nyəη Suwa. ³³ Yafəleti pəyalaa nté Pasaki, na Pimali, na Asefati. ³⁴ Semεε pəyalaa nté Ahi, na Loka, na Hupa, na Alam. ³⁵ I neu Hotam pəyalaa nté Sofa, na Iməna, na Selesi, na Amali.

^a **7:23** Peliya: Peliya hətε hūwεε nte si: I təyaya wε wahala taa.

³⁶ Sofa pəyalaa nté Suwa, na Haanefee, na Suwaali, na Peeli, na Iməla. ³⁷ Pesee, na Hoti, na Samma, na Silesa, na Itəlan, na Peela. ³⁸ Itəlan pəyalaa nté Yefune, na Pisepa, na Ila.

³⁹ Ulla pəyalaa nté Ala, na Hanəyeli, na Lisiya.

⁴⁰ Asee lɔlvɔ nyəma nté pa tənaya mpv. Paa ké nyəə nyəma kɔpampama ké, na pá wəna kpe-likpeka. Pa ŋmaa pa həla ke yoolaa kɔkalvɔ takəlaya taa si pa taa we yoolaa yɔlvnyəə iyisi hiu na naatoso (26000).

8

Pencamee lɔlvɔ nyəma ləlaa həla

¹ Pencamee pəyalaa ka we kakpası ké. Kancalaya nyəŋ nté Pela, Pela waali ké Asəpeli, Asəpeli waali ké Ala, ² Ala waali ké Noha, Noha waali ké Lafa. ³ Pela pəyalaa nté Ataa, na Kelaa, na Apihuti. ⁴ Na Apisuwa, na Naaman, na Ahowa, ⁵ na Kelaa, na Sefufan, na Hulam.

⁶ Ihuti pəyalaa nté Kəpa ıcate nyəma tɛɛsi nyəə nyəma. Mɔvɔ́ pa pona-wɛɛ Manahati na toŋ. Pa həla nté, ⁷ Naaman, na Ahiya, na Kelaa. Usa na Ahihuti pa caa kɛɛ Kelaa. Inı ı tiikina-wɛɛ pa kuuu waatv.

⁸ Mɔvɔ́ Salayim təɔna ı alaa naale, Husim, na Paala. Pə waaləɣi ı kpaɣa Mowapv ⁹ tetv taa ké alv lɛlv, pa yaa-ı si Hotɛsi. Úɛ ı lɔlvna Yorari, na Sipiya, na Mesa, na Maləkam, ¹⁰ na Yewusi, na Sakiya, na Miima. ı pəyalaa pəsəna lɔlv nyəə nyəma. ¹¹ Salayim alv Husim ka lɔla-ı piya naaleɣe kancalaya ké. Mɔɣɛɛ, Apitupi, na Uəpaali. ¹² Uəpaali pəyalaa nté Hɛpɛɛ, na Misam, na Semɛti.

Semeti ηmana Ono, na Loti pə acalεε na pə cōlō nyəna.

¹³ Μρύγύ Ayalōη lōlōη nyōōη nyōma Peliya, na Sema pa tōgōna Katı nyōma. ¹⁴⁻¹⁶ Peliya pəyalaa nté Ahiyo, na Sasaki, na Yelemōti, na Sepatiya, na Alati, na Itee, na Mikayeli, na Isepa, na Yoħa.

¹⁷⁻¹⁸ Uləpaali pəyalaa nté Sepatiya, na Mesulam, na Hisəki, na Hepεε, na Isemelayi, na Isəliya, na Yorari.

¹⁹⁻²¹ Simeyi pəyalaa nté Yakim, na Sikəli, na Sapəti, na Uliyenayi, na Siletayi, na Iliyeli, na Ataya, na Pelaya, na Similati.

²²⁻²⁵ Sasaki pəyalaa nté, Isepaη, na Ipee, na Iliyeli, na Apətōη, na Sikəli, na Hanāη, na Hananiya, na Ilam, na Anetotiya, na Ifəteya, na Penuweli.

²⁶⁻²⁷ Yelowam pəyalaa nté Sameselayi, na Sehaliya, na Ataliya, na Yalesiya, na Iliya, na Sikəli.

²⁸ Pa kpeka lōlōη nyōōη nyōma nté na pə keesəna pa waatvnaa, na pá wε Yosalem taa.

²⁹ Kapawōη icate ηmalv na ı alv Maaka paa caya Kapawōη icate nté tō taa ké. ³⁰ I pəyalv kancaalaya nyōη həte nté Apətōη. I pəyalaa lelāa hēla nté Suuu, na Kisi, na Paali, na Natari, ³¹ na Ketō, na Ahiyo, na Sekεε, ³² na Mikəlōti. Sima caa keke. Pane inı pa caya pa nyōma kiη ke Yosalem ké isu pa teetvnaa.

Sayuli lōlvōv nyōma
(Kōtōsuto I 9:39-44)

³³ Nεε pəyalv keke Kisi, na Kisi pəyalv keke Sayuli. Sayuli pəyalaa nté Sonatāη, na Maləkisuwa, na Apinatari, na Isepaali. ³⁴ Sonatāη pəyalv keke Melipaali. Melipaali nyōη nté Mika. ³⁵ Mika pəyalaa nté Pitōη, na Meleki, na Taleya, na Ahası. ³⁶ Ahası pəyalv keke Yowata. Yowata pəyalaa nté Alemeti,

na Asəmafəti, na Simili. Simili pəyalu keke Mosa.
³⁷ Mosa pəyalu keke Pineya, Pineya pəyalu keke Lafa,
 Lafa pəyalu keke Ulasaa, Ulasaa pəyalu keke Aseeli.
³⁸ Aseeli pəyalaa we naatoso, pa həla nté Asəlikam,
 na Pokulu, na Isəmayeli, na Seyaliya, na Opatiya,
 na Hanan. ³⁹ Aseeli neu nté Iseki. Iseki pəyalu
 kancaalaya nyəη nté Ulam, naale nyəη nté Yewusi,
 tooso nyəη nté Ilifeleti. ⁴⁰ Ulam pəyalaa ke kpe-
 likpeka nyəma ké na tətəlaa. Pa wena piya na
 saalənaa ke səsəm. Pa təna pa we yulonyəη nuna
 na nule na naanwa (150).

Pencamee nyəma taa ké pa təna isəntə pa wee.

9

¹ Mprugy pa tu Iseyeli nyəma həla ke pa awulaa
 takəlası taa isu pa kpeka təηa təma tə.

Yosalem nyəma təm

Yuta nyəma wakələna Iso, uləna Papiloni nyəma
 kuu-we. ² Iseyeli nyəma ke yem, na kətəlaa, na Lefii
 nyəma, na Iso təsəele taa təmlataa caaləna məlyu ke
 pa icate taa, na pá mu pa tetənaa.

³ Yuta nyəma, na Pencamee nyəma, na Ifəlayim
 nyəma, na Manasee nyəma taa yəlaa mələna
 Yosalem taa na pá caya.

⁴ Yuta kpekəle tu Utayi ka wee, Utayi caa keke
 Amihuti, Amihuti caa keke Omili, Omili cəsə keke
 Imili, Imili cəsə cəsə keke Pelesı kpekəle tu Pani.
⁵ Sela kpekəle tu Asaya wei i ké pa luluy kancaalaya
 pəyaya tə í na i pəyalaa paa wee. ⁶ Na kpekəle nté
 tə tu Yeuweli ka wee tətə. Yuta nyəma mpa paa we
 Yosalem tə paa we yulonyəη nasətoso na nunaasa na
 naanwa (690).

⁷ Pəncaməe kpekəle taa tu Salu ka wəe. Salu ɪ caa kəle Mesulam. Mesulam caa kəle Hotafiya, Hotafiya cəsə kəle Hasenuwa. ⁸ Na Yelowam pəyalv İpəneya, na Usi pəyalv İla. Mikili saalı kəle. Na Sefatiya pəyalv Mesulam, Leweli saalı kəle. Pəcə İpəna saalı kuləlvɣv tətəɣəle. ⁹ Pa təna paa kə pa lɔlvɔ nyəə nyəma kə. Pəncaməe nyəma mpa pa wə Yosalem tə pa wə yɔlvnyəə nasənaasa na nunɔwa na nule na naanɔwa na naatoso (956).

¹⁰ Kətəlaa loŋa taa nyəma ntə Yetaya, na Yoyalipi, na Yakeŋ, ¹¹ na Yuta nyəma İso təsele paasəlv Asaliya. Asaliya cəsənaa ntə Hilikiya, na Mesulam, na Satəki, na Melayətı, na Ahitupi, ¹² na Ataya. Ataya cəsənaa ntə Yelowam, na Pasehuu, na Maləkiya, na pə kaası tətəɣə Masayi. Masayi cəsənaa ntə Atiyeli, na Yasela, na Mesulam, na Mesilemiti, na İməe. ¹³ Na pə səsəna kətəlaa lelaa na pa lɔlvɔ nyəə nyəma. Pa wə yɔlvnyəə iyaya na nasətosə na nunɔwa na nutoso (1760). Pa tənaya mpu pa kə kpelikpeka nyəma kə, na pə paasəɣəna Yuta nyəma İso təsele təmlə.

¹⁴ Lefii nyəma loŋa taa tu ntə Semaya, na ɪ cəsənaa ntə Hasupi, na Asəlikam, na Melali kpekəle tu Hasapiya. ¹⁵ Na pə kaası tətəɣə Pakəpaka, na Helesi, na Kalalı, na Mataniya. Mataniya cəsənaa ntə Mika, na Sikəli, na Asafi. ¹⁶ İlena pə kaası tətəɣə Opatiya, na ılı ɪ cəsənaa Semaya, na Kəlalı, na Yetutun. Na Asa pəyalv Pelekiya, wei ɪ kə İləkana saalı, na ı wə həɣəlvɣv ŋku kv tamsəna Netofa ıcatə tə kv taa tə.

¹⁷ Nənəəsı tanlaa taa ka wə nyɣv tu Salum na ɪ newaa Akupi, na Taləmən, na Ahiman. ¹⁸ Pa lɔlvɣv nyəma lakəna təmlə kə haləna saŋa kə wulav nənəɣə

ηka ka we ilim tēlule tō. Pa cōsōnaa ka tanjāyana Lefii nyōma tēsikile nōnōosi. ¹⁹ Kolee pōyalu Salum, Apiyasafi saali wei ι kē Kolee saali kulēluyu tō, na Kolee inι ι tōyaga nyōma lelāa pā fenjāyana tēsulle nōnōyō isu pa cōsōnaa ká fenjuyu Tacaa yēlāa tēsikile tō. ²⁰ Ulasaa pōyalu Penhasi ka kēna pa nyuyū tu ke lōj. Mpi tō, Tacaa ká we ι waali kē. ²¹ Meselemiya pōyalu Sakali ka kēna tēsulle nōnōyō tanjālaa taa lēlu tōtō.

²² Nōnōosi tanjālaa mpa paa lōsaa tō pa krenta yulonyōjē ηmυnyuyū na naanūwa na naale (212). Paa ηmaawa pa hēla ke pa acalēe taa kē. Na Tafiiti na Iō kyōyōtōtu telōsulū Samiyēeli pa lapōna-weye naani na pā tu-weye tēma anι. ²³ Mōyōyō pa tōka Tacaa tēsēele nōnōosi tanjuyū tēmle na pā telōsēyi tēma.

²⁴ Uena pā su tanjālaa nyuyū nyōma ke Iō tēsēele kōjōmōjē liyiti nōnōosi tō. Paa ilim tēlule hōyōluyū na pē tētule nyōjku, na pē ntōyōjē nyōjku na pē mpōtōjē nyōjku. ²⁵ Tanjālaa lelāa nāā we pa acalēe taa kē na pā kēsēyi na pā kōjē waatu waatu na pā sōsōyi pa tō na pā sōjna-weye tanjuyū ke kyējēη naatosompōyōlāyā mpōyōlāyā. ²⁶ Tanjālaa nyuyū nyōma liyiti ka we tam kē tōtanjē. Mpeyēle Lefii nyōma mpa pa paasayana Yuta nyōma Iō tēsēele kutuluj lēlōj na pē kpancōōj tō. ²⁷ Iō tēsēele kīj ke pa hētaya. Mpi tō, mpe pa fenjīyina-te na pā tōlōyi tē nōnōosi ke paa tanaj ηku.

²⁸ Lefii tanjālaa lelāa tēmle ntē Iō sēev wōntu nti pa kōjāyana na nti pa kpakayaa tō tē kaluyū. ²⁹ Lelāa paasayana nyanasi kōkaasasi na kōtaya wōntu na mōlōm na sulōm na nim na tulaalōnaa pē tōm.

³⁰ Ama kōtēlāa tike sitayana tulaalōnaa.

³¹ Kolee kpekəle tɔ Lefii tɔ Salum pəyalɔ kancaalaya nyəŋ Matitiya kele təɣənaya kɔhav kakalasi tɔlv. ³² Kehatɔ kpekəle taa Lefii nyəma lɛlaa tukayana kətaya potopotonaa, mpa pa haaki Iso ké paa kuyaku kɔhesɔyɔ ŋku tɔ.

³³ Lefii lulɔyɔ nyəŋ nyəma mpa pa paasayana yontu tɔ pa tɛɛsi ka wɛ Yuta nyəma Iso tɛsɛɛɛ kutulɔŋ lɛlɔŋ taa ké. Pa fɛina tɔmlɛ lentɛ. Mpi tɔ, ilim na ahoo kɛ pa lakaya tɔmlɛ.

³⁴ Lefii lulɔŋ nyəŋ nyəma nté na pə kɛsəna pa waatɔnaa, na Yosalem taa kɛ pɔ́á wɛɛ.

Sayuli tɔyaya nyəma
(*Kutəəsuto I 8:29-38*)

³⁵ Kapawəŋ ɪcate ŋmalɔ Yeiyeɪ na ɪ alɔ Maaka paa caya Kapawəŋ ɪcate taa ké. ³⁶ I pəyalɔ kancaalaya nyəŋ hətɛ nté Apətəŋ. I pəyalaa lɛlaa nté Suuu, na Kisi, na Paali, na Nɛɛ, na Natari, ³⁷ na Ketɔ, na Ahiyo, na Sakali, na Mikəlɔti. ³⁸ Simam caa kele Mikəlɔti. Pane ɪni pa caya pa nyəma kinj ké Yosalem ké, ɪsu pa kpeka yəlaa.

³⁹ Nɛɛ pəyalɔ kele Kisi, Kisi pəyalɔ kele Sayuli, Sayuli pəyalaa nté Sonatəŋ, na Maləkisuwa, na Apinatari, na Isepaali. ⁴⁰ Sonatəŋ pəyalɔ kele Melipaali, Melipaali pəyalɔ kele Mika. ⁴¹ Mika pəyalaa nté Pitəŋ, na Meleki, na Taleya. ⁴² Ahasɔ pəyalɔ kele Yayela, Yayela pəyalaa nté Mosa ⁴³ na Mosa pəyalɔ kele Pineya, Pineya pəyalɔ kele Lefaya, Lefaya pəyalɔ kele Ilaasa, Ilaasa pəyalɔ kele Aseɪɪ. ⁴⁴ Aseɪɪ pəyalaa wɛ naatoso. Pa həla nte Asəlikam, na Pokulu, na Isəmayɪɪ, na Seyaliya, na Opatiya, na Hanəŋ.

ISEYELI WULAU TAFIITI TƏM

10

Sayuli sǝm

(Samiyeeɫi I 31:1-13)

¹ Mǝpǝyǝ kuyaku nakɔɫi Filiisi nyǝma yooɔa Iseyeli nyǝma, na pǎ tǝɣɔɔɔ-wɛ. Na pǎ kǝ pa taa pǎɣale ke Kilipɔwa pɔyɔ taa, na leɫaa nǎǎ se. ² Iɫena pǎ tǝ Sayuli pa waali na pǎ kǝ ɪ pǎɣalaa Sonataɲ na Apinatari, na Malækisuya. ³ Mǝpǝyǝ pǝ wiisina Sayuli na tǝtǝɫaa kpǝɫi-ɪ na pǎ ɣaɣa-ɪ nyǝmǎ. ⁴ Iɫena ɪ tǝ ɪ yooɔu wontu tǝkɔɫɔ sɪ: Kpɛɛ nyǎ layate na ɲ tɛɛsɪ-m. Pǝ taa kǝɔ na Filiisi nyǝma mpa pa ta nyɪ Iɫǝ tǝ pǎ kǝɔ pa tɛɛsɪ-m na pǎ paana-m.

Ama sǝɣɔɔɔɔ kpǝ ɪ yooɔu wontu tǝkɔɫɔ na ɪ kisi. Tǝnaɣale Sayuli sika ɪ layate na ɪ yeɫe ɪ tɪ na ɪ hoti tǝ tǝ. ⁵ Yooɔu wontu tǝkɔɫɔ nawa sɪ ɪ caa sǝpa, ɫena ɪ hoti ɪ nyǝɔɔ tǝ tǝtǝ na ɪ sɪ.

⁶ Iɫǝna Sayuli na ɪ pǎɣalaa tooso pa kpɛɔta sǝm tǝɣǝɫɛ. Na kawulaya tǝɣaya nyǝma su tǝnaya. ⁷ Mǝpǝyǝ Iseyeli nyǝma mpa paa wɛ tetekǝɫɛ taa tǝ, pa nuwa sɪ Sayuli na ɪ pǎɣalaa pa sǝpa, na yoolaa ya. Iɫena pǎ se na pǎ yeɫe pa acaɫɛɛ na Filiisi nyǝma polo na pǎ ɣaya.

⁸ Tɛɔ fema na Filiisi nyǝma polo sǝtaa wontu tǝɔsɔyɔ. Iɫena pǎ maɣana Sayuli na ɪ piya tooso ke Kilipɔwa pɔyɔ taa. ⁹ Mǝpǝyǝ pa kpaya Sayuli yooɔu wontu na pǎ seti ɪ nyɔyɔ na pǎ kpɛena. Iɫena pǎ yasi pǝ tǝm ke pa tɛtɔ taa, na pa tuɲ tɛɛ, na yǝɫaa taa. ¹⁰ Pǝ waali kǝ pa su ɪ yooɔu wontu ke pa tuɲ taa nakɔɫi ku kutuluyɔ taa. Iɫena pǎ pusi ɪ nyɔmpǝɣǝɫaya ke pa tɔyɔ Takǝɲ kutuluyɔ taa.

¹¹ Μῦγύ Yapeesi nyéma ke Kalaati tetu taa nuwa pə təna mpi Filiisi nyéma lapa Sayuli tə. ¹² Uena icate taa apalaa lu na pá polo pá kraγa í na i piya na pá kəna Yapeesi na pá pi-weyε tγu səsəu tεε na pá həkə nəsi ke kuyeyη naatosompəγolaya.

¹³⁻¹⁴ Sayuli ta təkı Tacaa kusəsutu pəyele i yela Isə ké yəγətənav na í susı kəγənah na í yəγətəna ate tu təγə i səpa. Tacaa ku-i μῦγύ, uena í cəla kawulaya ke Seseε pəyalu Tafiiti.

11

Tafiiti kawulaya kraγ (*Samiyεelı II 5:1-3*)

¹ Μῦγύ Iseyeli yəlaa təna kota Tafiiti kiη ke Hepəłəη na pá təmı-i sı: Tə ké caləm kuləməm na təγənyu kuləmuyu ké. ² Hatoo waatu wei Sayuli ka ké wulav tə, nyaa kəna Iseyeli yoolaa nyuyv tu. Halı Tacaa nyá Isə tó sı, nyaa təγəna i yəlaa Iseyeli nyéma təo ké kawulaya.

³ Μῦγύ Iseyeli səsaa təna pola Tafiiti kiη ke Hepəłəη na pá na-i pá pεelı nəγə ke Tacaa kiη. Uena pá kra Tafiiti ke Iseyeli wulav ke teitei usı Isə ka heeluyu Samiyεelı na í yəγəti tə.

Tafiiti lεekuyv ke Yosalem (*Samiyεelı II 5:6-10*)

⁴ Μῦγύ Tafiiti na Iseyeli nyéma təna pa polaa sı pa nyaləyi Yosalem. Pa yaakaya icate nté sı Yεpusı, na Yεpusı nyéma ka wenna tə taa. ⁵ Ntəna pá tó Tafiiti sı: N kaa svv tá icate taa.

Paa na mpv na Tafiiti náa lεekı Siyəη koluyə icate. Uena pá ha-tεyε hətε sı Tafiiti tε. ⁶ Tafiiti ka yəγətaa ké sı: Ye wei i laala Yεpusı tu ke kuyv pıntv ká lana

yoolaa nyuɣu tu. Ntena Seluya pəyalu Sowari laali yoonau, na í pəsi yoolaa nyuɣu tu.

⁷ Uena Tafiti caɣa kolɔŋa ɪcate taa. Pə tɔɔ ké pa ha-te si Tafiti te. ⁸ M̀p̀r̀ỳg̀ ɪ ŋmawa na í cɔɔ ɪcate ke pə kpaɣau Milo tɔ na p̀́ cɔɔ na pə ta. Uena Sowari náá taɣanəyi ɪcate kakaasaya.

⁹ Uena Tafiti toŋ sɔɔsəyi na p̀́ puki. Mpi tɔ, Iseyeli Isɔ ka we ɪ waali ké.

Tafiti yoolaa
(*Samiyeli II 23:8-39*)

¹⁰ Iseyeli yəlaa təna ka kpana Tafiti ke wulau, isu Tacaɔ ka yɔɣotɣu tɔ. Uena pɛle pá nuna-ɪ teu ke ɪ kawulaya waatu təna. Halɪ ɪ yoolaa sɔsaa həla ntɔ.

¹¹ ɪ yoolaa nté: Yoolaa hiu na naanɔwa kpekəle nyuɣu tu Hakəmoni tu pəyalu Isepaali. Kuyaku nakuli unɪ ɪ ká sulina yəlaa ŋmɔnyuɣu na nunɔwa (300) na ŋmantaaya ke yoo kulumɣu taa, na í kú pa təna.

¹² Isepaali waali ké Ahuwa tu Toto pəyalu Ilasaa. Ilasaa ka kɛna kpelikpeka nyəma tooso taa lɛlu.

¹³ Inɪ ɪ ka wenna Tafiti kin ke Pa-Tamim ke waatu wei Filiisi nyəma luwa Iseyeli nyəma ke yoonau na pɛle pá se kolontunaa tɔ. Tɔɣonaya pɛe taale natəli tu we təna. ¹⁴ Na í na ɪ yoolaa pá səŋ haləm həku taa, na pá yoonə Filiisi nyəma, na Tacaɔ yele na Iseyeli nyəma kəli pa kolontunaa.

¹⁵ M̀p̀r̀ỳg̀ kuyaku nakuli yəlaa hiu na naanɔwa kpekəle yəlaa tooso pola Atulam kukpamɣu p̀́r̀ỳg̀ cɔɔ, na pá mayana Tafiti. Mpi tɔ, Filiisi nyəma ka pula Lefayi nyəma tɛtɛkəle taa ké. ¹⁶ Na Tafiti náá we kolɔŋa ɪcate taa ké ɪ təŋmelle na Filiisi nyəma nyuɣu tu sɔsɔ we Pɛtəlehɛm. ¹⁷ M̀p̀r̀ỳg̀ lukətu kra

Tafiiti na í tō si: Awe kōhna-m Petōlehēm ıcate nōnōyō lōkō lum na má nyōō?

¹⁸ Ntēna yoolaa tooso fayana Filiisi nyōma yoolaa taa na pá polo pá cosi lōkō ını ı taa lum na pá pona Tafiiti. Ama ı kisa pə nyōō, na í pəli-wəyɪ ateyɛ Tacaa. ¹⁹ ɪlēna í tō si: Ma ɪsə, ma feina mpaav si má nyōō lum pəne.

Pə wɛ isu mpa pa lapa pa weesɪŋ kɛ awusa na pa polo pə luɣu tō pa caləm kɛ.

Kookali wei yoolaa tooso ını ı lapa tōyōle.

²⁰ Yōlaa hiu na naanōwa kpekəle nyūyū tv Sowari neu Apisayi. Kuyaku nakuli ını ı yoonna kolontunaa ŋmōnnyū na nunōwa (300) na ŋmantaaya na í kɔ-wɛ. Tənaɣa ı hikina nyūyū kɛ yōlaa hiu na naanōwa kpekəle taa. ²¹ Təm naaleɣɛ ı nyūyū kulaa. Haləna í pəsi pa nyūyū tv. Ama ı ta haŋna yōlaa tooso kpekəle kɛ.

²² Na Kapəseli tv Yoyata pəyalv Penaya. Yoolaa taa yoolu wei ı lapa kookalənaa pəyalɛ tō ı saali. ɪnı ı ka kɔna Mowarv yoolaa səsaa naale. Mpyōyō kuyaku lɛŋkɔ ı tii hite taa kɛ watv waatv kɛ saa wei tɛv tɔmpɛɛ kpaakpaacav hotaya tō na í kɔ tōyōlaya. ²³ ɪnı ı ka kɔna ɪcipiti tooko nōyōlv. Tooko ını ı tayaləŋ wɛ mɛɛtələnaa naale na hōyōlvɣv kɛ mpv. ɪ ŋmantaaya yasəlaya wɛ isu kpalantaav. Mpyōyō Penaya yōona tooko ını na kpátōyō, na í lɛkɪ ı ŋmantaaya kɛ ı niŋ taa na í kɔna-ı. ²⁴ Kookalənaa mpa Penaya lapa tōyōle na ı nyūyū kulı yoolaa hiu na naanōwa taa. ²⁵ Paa na Penaya nyūyū kulı yoolaa hiu na naanōwa kpekəle taa tō, ı ta haŋna yōlaa tooso kancalaya nyəŋ kpekəle. ɪlēna Tafiiti su Penaya kɛ kawulaya tōyaya taŋlaa nyūyū tv.

²⁶ Ulena pē kaasi yoolaa lēlaa, ısu Sowarı neu Asayēli na Petēlehem tu Toto pəyalv Ulanā ²⁷ na Haloo tu Samōti na Palōj tu Helesi, ²⁸ na Tekowa tu İkesi pəyalv İla. Na Anatōti tu Apiyeseē, ²⁹ na Husa tu Sipikayi, na Ahōwa tu İlayi. ³⁰ Na Netofa nyōma Malayi na Paana pəyalv Heleti, ³¹ na Pēncameē tetv Kipeya tu Lipayi pəyalv İtayi, na Pēlatōj tu Penaya. ³² Na Kaasi lōv taa tu Hulayi na Peti-Alapa tu Apiyeli, ³³ na Pahulim tu Asēmafeti, na Saalēpōj tu İliyapa. ³⁴ Na Hasem pəyalv Kisōj, na Halaa nyōma Sakee pəyalv Yonatan, ³⁵ na Halaa tu Sakaa pəyalv Ahiyam, na Uu pəyalv İlifali. ³⁶ Na Mekela tu Hefee, na Palōj tu Ahiya, ³⁷ na Kamēli tu Hēsōlo, na İspayı pəyalv Naalayi, ³⁸ na Natanj neu Sowēli, na Hakili tu pəyalv Mipaa. ³⁹ Na Amoni tu Seleki, na Pelōti tu Nala wei ı tōkaya Seluya pəyalv Sowarı yoou wontu tō, ⁴⁰ na Yetē tēyaya nyōma İla na Kalepv. ⁴¹ Na pē kaasi Hiti tu Ulii na Alayi pəyalv Sapati, na ⁴² Lupēj kpekəle nyōv nyōma taa lēlv Sisa pəyalv Atina, na pē sōsəna yoolaa hiu na naanōwa. ⁴³ Na Maaka pəyalv Hanāj, na Metēj tu Yosafati, ⁴⁴ na Asētalōti tu Usiya, na Alowēē tu pəyalaa Sama, na Yeyieli. ⁴⁵ Na Simili pəyalaa Yetiyayeli, na ı neu Tisi tu Yoha, ⁴⁶ na Mahafa tu İliyeli, na İlēnam pəyalaa Yelipayı, na Yosafiya, na Mowapv tu İtōma, ⁴⁷ na Sopa nyōma İliyeli, na Opeti, na Yasiyeli.

12

Tafiiti camnanaa kancaalaya nyōma ke Sikəlaki

¹ Waatu wei ı taa Tafiiti seekaya Kisi pəyalv Sayuli na ı ηmeləyi tō, yoolaa taa yoolaa napəli pa pola ı kin

na pá sǝhna-i. ² Pá na pa tǝh na pa pǝntǝlǝh. Pa nyǝmá pǝ tǝw na hwaah na mpǝle.

Sayuli cǝsǝ Pǝncamee kpekǝle taa nyǝma mpa pa pola Tafiti kin tǝghǝle ³ Kipeya tu Sema pǝyalu nyuǝu tu Ahiyese. Na i neu Yowasi, na Asǝmafeti pǝyalaa Yesiyeli, na Pele, na Anatǝti icate nyǝma Pelaka, na Yehu. ⁴ Na yoolaa hiu na naanowa kpekǝle nyuǝu nyǝma taa lǝlv Kapawǝh tu Isǝmaya. ⁵ Na Ketela nyǝma Uǝmeya, na Yasiyeli, na Yohanan, na Yosapati. ⁶ Na Halufu nyǝma Uusayi, na Yelimǝti na Peyaliya, na Semaliya, na Sefatiya. ⁷ Na Kola lǝlvuǝ nyǝma Uǝkana, na Isiya, na Asaleli, na Yowese, na Yasopam. ⁸ Na pǝ sǝsǝna Ketǝ tu Yelowam pǝyalaa Yowela, na Sepatiya.

⁹ Mǝpǝgǝ lǝlaa ná líi Katǝ kpekǝle taa, na pá polo Tafiti kin ke i tǝhmelle ke wǝlaya tetu taa. Paa ké yoolaa kǝpama mpa pa nyǝmá yǝu tǝgh, na pá nyǝmá kpalǝh na hmantaasi pǝ tǝm. Pa wǝna apalǝtu isu tǝghasi, na pá nyǝmá lǝhǝlǝh lapu isu namǝh ke pǝgh taa. ¹⁰⁻¹⁴ Paa wǝ yǝlaa naanowa na naaleǝ. Halǝ pa hǝla nté Isǝe, na Opatiya, na Uiyari na Misemana, na Uǝmeya, na Atayi, na Uiyeli, na Yohanan, na Uǝsapati, na Uǝmeya, na Makǝpanayi. ¹⁵ Katǝ kpekǝle nyǝma nté. Paa ké yoolaa nyuǝu nyǝma ké. Pa taa sǝkǝlu ka wǝ ké isu yǝlaa nunowa (100) na sǝsǝ isu yǝlaa iyǝa (1000). ¹⁶ Mǝpǝ paa tesǝna Yaatanǝ pǝgh ke pǝnǝgha isǝtu kancaalǝgha nyǝh taa. Waatu unǝ ka su teu ké na ká lu. Uǝna pá polo na pá tǝghni mpa paa cǝgha ilim tǝlule na pǝ tǝtule tǝ tetǝka taa tǝ.

¹⁷ Mǝpǝgǝ Pǝncamee na Yuta kpeka nyǝma pola Tafiti tǝhmelle na pá maǝana-i. ¹⁸ Ntǝna í sǝh-wǝ na

ί τῶ-ωε σι: Ye ləmɑyɑsələ kypante ke í kəŋna ma kin si í səŋna-m, ɪle má mu-me na lotu kolomtu. Ama ye í kəŋ ma kolomətə lapu ké si í tu-m ma kolontunaa nin taa. Pəyele ma ta wakəli pulu. ɪle ta cəsənaa Iso í wεε ta aseeta tu na í huu ta təm.

¹⁹ Μρυυλε Iso Feesuyu tii yoolaa hiu na naanowa kpekəle nyuytu tu Amasayi tō na í má kapuka si:

Sesee pəyalu, tá na-ŋ ké.

Tə wε nyá waali ké.

Nyana mpa pa səŋna-ŋ tō.

ɪ wε alaafəya taa ké.

Mpi tō, nyá Iso səŋna-ŋ.

Μρύγυ Tafiiti mu-ωε na í tu-wεye nyuytu nyóma təma ke ɪ kpekəle taa.

²⁰ Μρύγυ Manasee kpekəle nyóma pola Tafiiti kin ke waatu wei ɪ mēla Filiisi nyóma tō si pa yookina Sayuli tō. ɪle tampana tō, Tafiiti na ɪ yoolaa pa ta səna Filiisi nyóma. Filiisi nyóma ka təyona Tafiiti-wεye si pə taa kō na Tafiiti mēli ɪ caa kypəŋ tō na í tu mpeye ílé ɪ nin taa. ²¹ Waatu wei Tafiiti pukaya Sikəlaki təyō Manasee nyóma ná pola ɪ kin. Pa həla nté Atəna, na Yosapatɪ, na Yetiyayeli, na Mikayeli, na Yosapatɪ, na Ilihu, na Manasee yoolaa iyaya nyuytu tu Siletayi. ²² Pa tənaya mpu paa ké yoolaa kypama ké. ɪlena pá lá Tafiiti yoolaa nyuytu nyóma na pá sən-ɪ teu. ²³ Paa kuyaku ŋkuytu yəlaa kəŋaya na pá səsəyi Tafiiti yoolaa tō na pá səŋna-ɪ. Mpu pə lapəna na ɪ yoolaa tō səsəm ɪsu Iso yoolaa.

Mpa mpa pa pola Tafiiti sənaw ke Hepəlŋ tō

²⁴ Yoolaa kypama mpa pa pola Tafiiti kin ke Hepəlŋ si pa cələyi-ɪ Sayuli kawulaya, ɪsu Taca ka yəyətuytu tō pa nyōŋ ntō.

²⁵ Yuta kpekāle taa yoolaa wε iyisi naatoso na nasēnaasa (6800) na pa kpalēn na pa ηmantaasi.
²⁶ Simiyōn nyōma ke yoolaa kupaama iyisi naatosompōgōlaya na nunōwa (7100). ²⁷ Lefii nyōma ke iyisi liyiti na nasētoso (4600). ²⁸ Alōn lulūyū tū nyūyū tū Yoyata na ι waali nyōma ke iyisi tooso na nasētoso na nunōwa (3700). ²⁹ Ilena pō kaasi ifepu Satōki wei ι ka kē yoolu kupān tō, na ι mayamaγa ι lulūyū nyōōn nyōma hīu na naale. ³⁰ Na Pēncameε kpekāle nte tō kē Sayuli nyōnte tōgō iyisi tooso (3000). Pa taa paγale lakaya Sayuli lulūyū nyōma ke tēmlē. ³¹ Ifēlayim kpekāle taa kē yoolaa kupaama iyisi hīu na nasēnaasa (20800). Pa tēna pa nyōōn kulā pa lōlēn taa kē. ³² Manasee kpekāle hōgōlūyū ηku ku wēna ilim tētulē tō tōgō iyisi pōlēfei hīu (18000). Paa lōsa yēlaa mpēyε kulōsū kē sι pā polo pā kra Tafiiti ke wulav. ³³ Isakaa nyōma taa kē yoolaa nyūyū nyōma ke ηmūnūyū (200), na pa waali nyōma. Pa tēna pa nyōmā isēna Iseγeli nyōma lakī tō. ³⁴ Sapulōn nyōma taa kē yēlaa mpa pa nyōmā yōou ke teu tōgō iyisi nulē na naanōwa (50000). Pa wēna yōou wontu tēna, na pā lakī teu. ³⁵ Nefētali nyōma ke nyūyū nyōma iyaya (1000) na pā yoolaa ke iyisi hīu na naanōwa na naatosompōgōlaya (37000) na pā tōka kpalēn na ηmantaasi. ³⁶ Na Tan nyōma taa kē yoolaa mpa pa sōlū puwa sι pā puli yōou tōgō iyisi pōlēfei hīu na naanōwa na nasētoso (28600). ³⁷ Na Aseε nyōma taa kē yoolaa mpa pa nyōmā yōou ke teu na pa sōlū puwa tōgō iyisi nulē (40000). ³⁸ Kpeka wēna a wε Yaatanū ilim tēlulē tō, isu Lupēn, na Katī, na Manasee hōgōlūyū lēηku nyōma tōgō yoolaa iyisi nunōwa na hīu (120000) na pā wēna yōou wontu

təna.

³⁹ Yooola mpe pa təna pa poləna Hepələŋ na luyū kulomuyū, na pā kpa Tafiiti ke Iseyeli wulau. Iseyeli nyóma lelāa lanle heewa si í təγə kawulaya ŋké.

⁴⁰ Mpyóγú pa caγa Tafiiti kin ke kuyeyē tooso, na pā təγə na pā nyəə mpi pa taapalaa lapa tō. ⁴¹ Pəle pə paasi, pəcəlo pəcəlo kpeka, isu Isakaa na Sapuləŋ na Nefətali pə nyóma ná səγəlayana molum, na kakalasi, na tuŋ wei pa yaa si fiki na lesey tō i pee kwolēe, na sulom na nim na pā kəŋna. Haləna pā kəna tətəγə naaŋ na heeŋ. Mpi tō, tetu təna taa yəlaa təna lanja ka huluma kē.

13

Isə atakaa ponav ke Yosalem (Samiyeli II 6:1-11)

¹ Mpyóγú Tafiiti na yəlaa iyaya (1000) nyuyū nyóma, na nuŋwa (100) nyuyū nyóma, na nyuyū nyóma lelāa pa lapa kotuyū. ² Na Tafiiti heeli pa təna si: Ye pə maya-me, na Tacaa lanle heewa, ile tē tili ləŋ ke ta nyóma mpa pa kaasa Iseyeli tetu taa tō pa waali. Ulena pə tu kələna kətəlaa na Lefii nyóma mpa pa we həγələŋ wei i cəəna-tu tō i taa tō. Tē yaa-we na pā kəə. ³ Ulena tē kəna Isə atakaa kē tá te. Mpi tō, tē taa paasəna i təm ke Sayuli waatu.

⁴ Mpyóγú təm nti tē maya yəlaa təna na pa təna pa tisi si pā la mpu. ⁵ Ulena Tafiiti koti Iseyeli tetu təna yəlaa ke pə kpaγav Icipiti tetu toŋa na ilim mpətəŋ tō tō. Haləna Lepo-Hamatı ke ilim ntəγəŋ tō si, pā polo pā kpaγa Isə atakaa kē Kiliyatı-Yeyalim. ⁶ Mpyóγú Tafiiti na Iseyeli nyóma pa pola Paala timpi pa cuyusaa si, Kiliyatı-Yeyalim təγə Yuta tetu taa si

πα κρακῶγι Ισῶ atakaa. Atakaa ινι ι τῶ ka we ισῶταα ταηλαα λῆσῶη. Atakaa ινι ι ιsentaa κῆ πα σεεκαγα Ισῶ.
⁷ Αριναταρι τεγε atakaa ινι ι ka weε. Μρύγυ πα τυ-ι κῆεκε κωφαλν τaa na Usa na Ahiyo πᾶ ἠῶη-ι. ⁸ Ιlena Tafiiti na Ισεγελι nyῶma tῶna πα ἠυλι πα ληηλυμλε na luyu κυλυμῶγυ, na πᾶ yooki yontu na cῶmῶη, na saηkyna, na akilimanaa, na κρηηκρηηnaa, na akantεε. ⁹ Waatv wei πα tala Kitῶη tῶfalle, ιlena naaη cεε Ισῶ atakaa κε πετυγυ. Tῶnaya Usa siisaa na ί te Ισῶ atakaa. ¹⁰ Μρυγυλε Tacaa μν Usa na πᾶάνᾶ κε timpi ι μαπα ληηε na ί tokina Ισῶ atakaa τῶ, na ί κυ-ι tῶne ιῶηγι κρακπαα.

¹¹ Μρύγυ Tafiiti ληηε τα ἠεena ισῶna mpi Tacaa κυγυ Usa κε μρυ τῶ. Ιlena ί ἠa lonte nteγε ἠῶte σι Πελεσι-Usa. Usa tῶκυλε κε πα γaa μρυ na πα te taa. Na πᾶ γaaκι-τεγε ἠρύγυ ἠalῶna saηa. ¹² Κυγaku ηκγυ Ισῶ tῶm lapa Tafiiti κε σῶγῶntv na ί τῶ σι: Πῶ φει σι μά pona Ισῶ atakaa κῆ ma τε.

¹³ Tafiiti τα pona Ισῶ atakaa κῆ ι τεγε κυγaku ηκυ, Κατι τυ Ορετι-Ιtῶm τεγε ι σι-ι. ¹⁴ Na atakaa caya tῶnaya ισῶtῶnaa tooso. Ιlena Tacaa kooli apalv ινι na ι tῶγaya na ι nyῶm tῶnaya κῶpantv.

14

Tafiiti cayale κε Yosalem (Κυτῶστυ I 3:5-9; Samiyeli II 5:11-16)

¹ Μρύγυ Tiii wulav Hilam kusa γῶlaa na πᾶ polo Tafiiti κε σεεv, na ί ἠana-ι κρηηκπελασι κῶpῶσι na πρε saakῶlaa, na kaafῶntanaa, σι πᾶ ἠma-ι kawulaya tῶγaya. ² Ιlena Tafiiti cεkῶna σι Tacaa μαγamaγa κpῶna-ι Ισεγελι wulav. Na ι kawulaya tonη tῶηna σῶσyυ κε Ισῶ γῶlaa τῶ.

³ Μπόγυό Tafiiti κραγα αλα λελαα κε Yosalem na í lvoli apalovpiya na alovpiya. ⁴ Halí ι pəyalaa mpa ι lbla təna tə pa həla ntə: Samowa, na Sopari, na Natan, na Saloməh, ⁵ na Ipa, na Iliuwa, na Uəpeleti, ⁶ na Noka, na Nefeki, na Yafiya, ⁷ na Uəsama, na Peeliyata, na Uəfeleti.

*Tafiiti kəlvvυ κε Filiisi nyəma
(Samiyeli II 5:17-25)*

⁸ Filiisi nyəma nuwa si Tafiiti təγə kawulaya κε Iseyeli təna tə, uena pá polo-ι yoonav. Tafiiti ná ní mpu, uena í səh-wε. ⁹ Μπόγυό Filiisi nyəma wata Lefayi nyəma tetekəle. ¹⁰ Uena Tafiiti pəəsi Iə si: Má polo má yoonə Filiisi nyəma na? N ká tυ-wεγε ma niη taa? Ntəna Tacaa si: Polo na í yoonə-wε. Maa tυ-wεγε nyá niη taa.

¹¹ Μπόγυό Filiisi nyəma tuusaa na pá tala Paali-Pelasim. Tənaγa Tafiiti kv-wε na í tə si: Tacaa hεε ma kolontunaa taa ké ikpatε na ma niη. Iəu ləv fakuvυ hapəle tə.

Pə tə ké pa ha təne inəγi hətε si: Paali-Pelasim. Pə nyuvυ nté si akpaa hεεlv, na pa tε taa. ¹² Filiisi nyəma seekaya, uena pá yele pa lεesəη kulalaan. Μπόγυό Tafiiti təma si pá sə lεesəη kulalaan inəγi kəkə.

¹³ Μπόγυό Filiisi nyəma taγana Lefayi tetekəle κε wátuyú. ¹⁴ Ntəna Tafiiti tasa Tacaa κε yəγətənav, na Iə cə-ι si: Taa polo pa tə na pa waali tə. Ama cε-wε na í kpətəna-wεγε tuη taale hətuvυ nəγə. ¹⁵ Ye n nuwa yəlaa nəhεε κε tuη nyəəη taa, uε n tii pa tə ké kpakpaa. Mpi tə, waatu inəγəle ma kəma si ma yookina Filiisi nyəma κε nyá nəγə tə.

¹⁶ Μρύγυλε Tafiiti lapa teitei isu Tacaa heeluyu-ι τῶ, na Iseyeli nyóma yooná Filiisi nyóma ke pə kpaγav Kapawəη τῶ, haləna Kesεε. ¹⁷ Pə kpaγav waatu inu τῶγῶ Tafiiti hətε yaawa tetvnaa təna taa, na Tacaa yele na piitimnaa təna nyanəna-ι.

15

Isə atakaa ponav ke Yosalem

¹ Μρύγύ Tafiiti ηmawa teεsi ke timpι pa yaa si Tafiiti te τῶ. Ulena í tayani lonte natəli na í siki Isə cokəle si paa su Isə atakaa. ² Ulena í kpaadi si: Lefii nyóma tike təkəη ká səγələna Isə atakaa. Mpeγε Isə ləsa si paa paasəγəna-ι tam τῶ.

³ Μρύγύ Tafiiti kota Iseyeli nyóma tənaya Yosalem si pá pona Isə atakaa ke timpι pa tayana ι lonte τῶ. ⁴ Ulena í koti Aləη ləlvγv nyóma kətəlaa na Lefii nyóma. ⁵ Kehati ləlvγv nyóma ka we yəlaa nunəwa na hiu (120) kέ, pa nyvγv tu nté Uliyeli. ⁶ Melali ləlvγv nyóma ke ηmənυγv na hiu (220), pa nyvγv tu ke Asaya. ⁷ Kεεsəη ləlvγv nyóma ke nunəwa na hiu na naanəwa (130), pa nyvγv tu nté Sowεeli. ⁸ Uəsafəη ləlvγv nyóma ke ηmənυγv (200), pa nyvγv tu nté Semaya. ⁹ Hepələη ləlvγv nyóma ke nunaasa, pa nyvγv tu nté Ulayeli. ¹⁰ Usiyeli ləlvγv nyóma we nunəwa na naanəwa na naale (112), pa nyvγv tu nté Aminatari. ¹¹ Μρύγύ Tafiiti yaa kətəlaa Satəki, na Apiyataa, na Lefii nyvγv nyóma, Uliyeli, na Asaya, na Sowεeli, na Semaya, na Ulayeli, na Aminatari. ¹² Na í τῶ-we si: Mpa me, í kέ Lefii nyvγv nyóma τῶ, mə na mə waali nyóma í la nyəəη τῶ asilima keelvyv kətaya na í polo na í kpaγa Iseyeli Isə atakaa na í kəna-ι lonte nte τῶ taa ma tayana-ι τῶ. ¹³ Mpi τῶ, mə taa fei,

waatu wei tə pola ɪ kpaɣav ke kancaalaya tə. Pəyele tə ta tu pəəsi Tacaa si pulv, isu pu munaa tə. Pə təw kə Iso kú tá taa yolv.

¹⁴ Ḿpúyú kətəlaa na Lefii nyuvu nyóma pa lapa nyəəŋ təw asilima keeluvu kətaya, na pá polo si pa kpaəkəyi Iso atakaa. ¹⁵ Ulena Lefii nyóma kpaɣa ɪ kpatəŋ taa, na pá həɣəli pa asəŋkpekɪŋ təw kə teitei isu Tacaa ka keesuvu Moisi tə. ¹⁶ Ulena Tafiiti heeli Lefii nyuvu nyóma si: ɪ puli mə teetvnaa waali. Pəle paa yona yontu na Saŋkvnaa na cəməŋ na kpeŋkpeŋnaa na laŋhəlvəmle səsəle. ¹⁷ Ntəna Lefii nyóma puli Soweli pəyalv Hemaŋ, na ílé ɪ taapalv Pelekiya pəyalv Asafi, na pa teetv Melali ləlvuvu tv Kusaya pəyalv Itaŋ pa waali. ¹⁸ Pə kaasi pəle pa waali nyóma Lefii nyóma ləlaa mpa pa kə nənəəsi paasənləa tə, isu Sakali, na Pəni, na Yasiyeli, na Semilaməti, na Yehiyeli, na Uni, na Iiyari, na Penaya, na Maaseya, na Matitiya, na Ilifəlehu, na Mikineya, na Opeti-Itəm, na Yeiyeli. ¹⁹ Yonyoolaa Hemaŋ, na Asafi, na Itaŋ, pəle pa makayana nteɣe nyəɣəlvuvu kvseemuvu kpeŋkpeŋnaa mpa pa wiiki teu tə. ²⁰ Sakali, na Asiyeli, na Semilaməti, na Yehiyeli, na Uni, na Iiyari, na Maaseya, na Penaya pəle pa makɪ cəməŋ wei ɪ wə nəəsi kvyullasi tə. ²¹ Matitiya, na Ilifəlehu, na Mikəneya, na Opeti-Itəm, na Yeiyeli, na Asasiya pəle pa makayana nteɣe ŋmusi pələfei naasəwa saŋkvnaa na yonyoolaa yooki yontu. ²² Lefii nyóma nyuvu tv Kenaniya kele Iso atakaa kpaɣav səsə na í paasəɣəna. Mpi tə, ɪ nyəmá pə təm ke teu. ²³ Na Pelekiya na Uəkana pəleɣele nənəəsi taŋlaa, na pə wəe si pá səŋ atakaa kite. ²⁴ Na nənəəsi taŋlaa ləlaa Opeti-Itəm na Yehiya. Pə kaasa kətəlaa Sepaniya na Yosafati

na Netaneyeli na Amasayi na Sakali na Penaya na Iliyesee tō, pele pa hulayana nteye akantee ke Iso atakaa nayo tōo.

*Iso atakaa tate ke Yosalem
(Samiyeele II 6:12-19)*

²⁵ Mprōyō Tafiiti na Iseyeli sōsaa na yoolaa nyūyū nyōma pa kraa Iso atakaa ke Opeti-Itom te na lahulūmle. ²⁶ Iso kentayaa Lefii nyōma mpa pa səyela Iso atakaa tōyō. Ilena pā la kōtaya ke latōcēnaa naatosompəyōlaya, na iwaanə naatosompəyōlaya.

²⁷ Tafiiti na Lefii nyōma mpa pa səyela atakaa tō, na wontu mataa, na səyēllaa nyūyū tū Kenaliya paa suu kpronkrontu tōy nyəntū wontū kē. Pə kaasi na Tafiiti suu kōtōlāa cara ke pətēe. ²⁸ Mprōyō Iseyeli nyōma tēna kraana Iso atakaa, na pā maki niy taa, na kpeykpēyēnaa, na saṅkūnaa, na cəməy, na pā huləyi tutuuy na akantee.

²⁹ Pa tōyna Iso atakaa ke sūnaw ke wulaw icate taa, ilē Tafiiti alv Mikaali, Sayuli pēelō səyna pətote ntē, na í ná Tafiiti paakəna lahulūmle. Mprōyō i nyəna-i yem kē i taa.

16

¹ Mprōyō pa pona Iso atakaa na pā su-i cokəle nte Tafiiti ka sikaa tō tō taa. Ilena pā lá Iso kē kōtasi nsi kəkō lusa si tēna tō na nayo kulūmāya krentuyū nyənsi. ² Tafiiti tēma kōtasi nsi si lapv ilena í kooli samaa ke kōpantū na Taca hətē taa. ³ Ilena í tala apalaa na alaa ke tōyōnaya. Paa wei ke potopoto kōkulutu na nantuyū na tūyū ŋku pa yaa si lēsēy tō kō pee kōwōlēe kakalaya.

Lefii nyóma Iso samtu yontu
(Yontu 96; 105:1-15; 106:1,47-48)

⁴ M̄p̄yú Tafiiti t̄owa Lefii t̄əmle nyóma ke t̄əmle ke Iso atakaa kin̄ si pá see Iseyeli Iso na pá tu-*i* teeli na pá sam-*i*. ⁵ Asafi kele pa paasən̄lv na Sakalı náá s̄əɲna-*i*. Yasiyeli na Semilam̄ti na Yehiyeli na Matitiya na Iiyari na Penaya na Op̄eti-It̄əm na Yeiyeli p̄ele pa makayana nteye c̄əm̄əɲ na saɲk̄vnaa, na Asafi náá mak̄i k̄p̄eɲk̄p̄eɲnaa. ⁶ Na k̄ət̄əlaa Penaya na Yasiyeli p̄ele pá hul̄əɲi akantee ke tam ké Iso atakaa n̄əɲ t̄ə. ⁷ K̄oyaku ɲku ku wule ke Tafiiti caala Asafi na *i* taapalaa ke t̄ȳv̄ si pá sa Tacaa. Ilena pá sam-*i* si:

⁸ I sa Tacaa, í yaa *i* h̄əte.

I t̄əsi piitimnaa t̄ənaɲa *i* kookal̄ənaa.

⁹ I yoo-*i* yontu na c̄əm̄əɲ.

I ȳəɲti *i* t̄əma k̄əpana t̄əm.

¹⁰ M̄ə laɲa í heena Iso naɲɲtu in̄i *i* h̄əte.

Me m̄pa í p̄eek̄əɲi-*i* t̄ə, m̄ə laɲa í hul̄əmi.

¹¹ I k̄éés̄n̄á Tacaa Toma t̄əna tu t̄ə.

I p̄eek̄əɲi tam si í see-*i*.

¹²⁻¹³ Tacaa t̄əmle tu Iseyeli lul̄ȳv̄ nyóma me.

Yak̄əv̄ piya me m̄pa Iso l̄əsaa t̄ə.

I t̄əsi *i* t̄əma s̄əs̄əna t̄ə.

Na k̄ək̄əlv̄ nyəmnaa m̄pa *i* lapa t̄ə,

na *i* h̄v̄le p̄ə t̄ə.

¹⁴ In̄əɲəle Tacaa, in̄əɲəle tá Iso.

In̄əɲəle t̄ətu t̄əna h̄v̄v̄lv̄.

¹⁵ I t̄əsi *i* n̄əɲə p̄eelȳv̄ tam nȳəɲka t̄ə.

I n̄əɲə suw we m̄p̄yú,

hal̄i lul̄v̄ɲ loosi iyaga.

¹⁶ N̄əɲə ɲkeɲe *i* su Ap̄əlaham.

Na í heeli-t̄əɲi Isakka na tuunav̄.

17 I su-təyi Iseγeli nyəma ké isu kōsəsutu.

Na tə wεε-wε isu nəγə pεeluyu tam təə nyəm.

18 Isu i ka heeluyu-wε tə si,

i ká ha-wεye Kanaaη tetu.

Pa na pa luluyu nyəma pa kpancoou nté.

19 Waatu inu i taa tə,

pa taa fei payale,

pəyele paa ké cayalaa ke tetu taa ké.

20 Pa lukaya piitimnaa taa ké na pá puki ləmpu kin.

Na pá luki kawulası taa na pá puki yəlaa ləlaa kin.

21 Ama Isə ta yele si nəγəlv í tu-wεye wahala.

Halı Isə kaləna awulaa ke pa nyuytu təə si:

22 Laakali na yəlaa mpa ma ləsaə tə,

na mpa pa tēləsəyi ma kuyəγətutu tə pa tokinau.

23 Antulinya təna yəlaa me, í yoo Tacaə ke yontu.

I kraaləyi paa ifemle nte si Tacaə kele waasəlv.

24 I heeli yəlaa tənaya i teeli təm,

na í yəγəti i təma kupaana təm ke yəlaa kin.

25 Tacaə kəla akənna tənaya səsəəntu.

I feina saala.

26 Piitimnaa tuη təna wε kpete ké.

Ama Tacaə lapəna isətənyu.

27 I teu na i səsəəntu wε səγəntu.

I wε ton ke i təcayale taa na í haaki laηhəlvmlə.

28 Tetu təna yəlaa, í kəə na í sa Tacaə.

I hólí i teu na i toma.

29 I kəə na í sa i teu na í kəna-i mə kuhaaη.

I hənti Tacaə ke atεye saa wei i hóləγí i tənəηη wεεtu tə.

30 Antulinya təna yəlaa me í seliγina-i.

Tetu caya teu ké tu nyəγələyi.

31 Isətənyu laηle í hələmi,

na tetu náá yɔɔli.

Na pá heeli yɔlaa tɛna si Tacaa kɛɛ wulav.

³² Tenku na ɪ taa nyɛm tɛna í kala kɔkɔtɛ.

Tawa na a nyɛm tɛna, í yɔɔli.

³³ Hɔtu taa tuɲ, í kiisina lanɲhɔlvɔmlɛ kɛ Tacaa kinɲ.

Mpi tɔ, ɪ kɔɲ kawulaya tɔɲv kɛ tetu taa.

³⁴ Tacaa kɛ kɔvɔɲ kɛ, í samɪ-ɪ.

Pɛyele ɪ sɔɔlvɔv fɛi tɛnaɲa.

³⁵ ɪ wiikina-ɪ si:

Tacaa waasɔlvɔ Iɔɔ, hai, waasi-tv.

Ya-tvɔv piitimnaa kraɪ nyɛm niɲ taa.

Kpɛyeli-tv na tɔ yaa nyá hɔtɛ naɲɲ nyɛntɛ.

Na ta lanɲa hɛɛna nyá samtv.

³⁶ ɪ sɛɛ Iɛyɛli Iɔɔ Tacaa kɛ tam.

Ilɛna samaa tɛna tisi si Iɔɔ í kɔna mpv. ɪ sa Tacaa.

³⁷ Ḿpɔ́yú Tafiiti tɔma Asafi na ɪ taapalaa tɛna si: ɪ caya Iɔɔ atakaa kinɲ, na í laki mə yontu tɔma kɛ tam kɛ paa kɔyakv ɲku, ɪsu pə suv tɔ, í taa yele. ³⁸ Ilɛna í ləsi Opɛti-Itɔm na ɪ lɔlvɔv taa kɛ yɔlaa pɛlefɛi nutoso na naanɔwa, na pɔ sɔɔsɛna Yetutuɲ pɛyalv Opɛti-Itɔm, na Hosa, na pá laki nɔnɔɔsi tanɔvɔv tɔmlɛ.

³⁹ Ḿpɔ́yú Tafiiti tɔ kɔtvɔlv Satɔki na ɪ lɔlvɔv taa kɔtɔlaa si: ɪ paasɛna Iɔɔ cokɛle nte tɔ wɛ Karawɔɲ tɔkɔtɔle tɔ. ⁴⁰ Mə tɔmlɛ ntɛ si í laki kɔtaɲa ɲka kɔkɔ lusa ka tɛna tɔɲv tanɲ na taanɲa. Na í laki kɔtasɪ nsi pa kɛɛsa kiiu ɲku Tacaa hawa Iɛyɛli nyɛma tɔ kv taa tɔ. ⁴¹ Mə na Hemaɲ, na Yetutuɲ, na lɛlaa mpa pa lɛsaa si pá saɲ Tacaa kɛ ɪ sɔɔlvɔv tam nyɛɲkv tɔ tɔ. ⁴² Hemaɲ na Yetutuɲ pa tɔmlɛ ntɛ akantɛɛ hɔlvɔv na kpɛɲkpɛɲnaa mapv. Na wontu lentɛnaa nti pa

yookayana Iso Təm yontu tō. Uena Yetutun pəyalaa ke nənəssi tanjlaa.

⁴³ Pə waali ké paa wei ι kpe ma ι τε. Na Tafiti náá kpe na í σεε ι nyóma.

17

Natan na Tafiti pa təm (Samiyeli II 7:1-17)

¹ Tafiti caya ι kawulaya taa, uena koyaku nakuli í tō Iso kuyəətətə teləsulə Natan si: Pə ta muna si má wee kutuluɣu ηku pa lapəna kpenkpelasi kuɾaŋsi tō ku taa, na Tacaa atakaa náá we cokəle nte pa lapəna pəəŋ tō tē taa. ² Ntəna Natan cə wulav si: Polo na í lá pə təna mpi n maɣasəɣi nyá taa tō. Mpi tō, Tacaa we nyá waali ké.

³ Ahoo yuwa, uena Tacaa tō Natan si: ⁴ Polo na í heeli ma pəyalə Tafiti si, pə taya inι ι ka ηmanam təyaya ηka ka taa maa caya tō. ⁵ Hatoo ma ləsuɣu Iseyeli nyóma ke Icipiti taa, na pə suna saŋa tō, ma ta cayata kutuluɣu nakuli ku taa. Cokəle taa ké ma wee na má laɣasəɣi lona. ⁶ Pəle pə paasi too ma weu Iseyeli nyóma waali tō, Paasənlaa payale ke ma tú ma yəlaa paasənau. Pəyele ma ta kaləna pa taa nəɣələ si ι ta ηma-m kutuluɣu kuɾaŋku.

⁷ Mpu tō, heeli ma təmle tū Tafiti si: Toma təna tū Tacaa má, ma yəɣətəa si, ntiyile taa ké ma kra-η heeŋ waali si í la ma Iseyeli nyóma wulav. ⁸ Na má we nyá waali ké nyá təntə təna taa, na má kpiisi nyá kolontunaa təna na má kusι nyá nyuɣu isu atə səsaa ləlaa. ⁹ Uena má ha ma Iseyeli nyóma ke təcəyale si pá caya teu na pulə í taa pəyeli-we, na yəlaa asayaa í taa təɣə pa ise. ¹⁰ Isu saa wei maa kra Paasənlaa ke ma

yólaa lseyeli nyéma tóo tó. Maa tisi mə kolontunaa tóna tǽfe. Ma heeliyi-η si lso ma, maa yeke na n wεena lólyu nyéma ke nyá waali. ¹¹ Ye pǽ tala nyá kuyaku na n sǽpa, ile maa lǽsi nyá piya mpa n lólona nyá tapuyu tǽ pa taa nǽǽlv, na má kpa-ι wulav. ¹² Inu ι ka ηmana-m tǽyaga na má yeke na ι kawulaya kumte wεε tam tóo. ¹³ I ká nyǽnǽyi-m ι caa, na máa nyǽnǽyi-ι ma pǽyav. Ma kaa ló-ι, isu ma lóv wulav wei ι laala-η tó. ¹⁴ Máa kpana-ι ma yólaa wulav ke tam tóo ké ma tǽyaga taa na ma kawulaya taa, na ι tǽyaga kawulaya toη kaa ciyiti.

¹⁵ Nti nti lso heela Tafiti na Natan nǽǽ tǽǽle.

Tafiti sǽlǽmvyu
(Samiyeli II 7:18-29)

¹⁶ Mpyyule wulav Tafiti pola lso cokǽle taa, na ι yǽǽtǽna lso si: Hai, Tacaa lso má na ma tǽyaga tǽ ké we na n kǽna-m timpi taa ma we isǽntǽ tó? ¹⁷ Pǽle pǽ paasi na n yǽǽtǽyi isǽna ma tǽyaga ka tǽesǽna cele tǽ pǽ tǽm? N laki-m ké isu ma ké yulu sǽsǽ nǽǽlv, ma lso Tacaa. ¹⁸ Ma feina kuyǽǽtǽtu ke teeli wei n tu-m tó ι tóo. Mpi tó, ma ké nyá tǽmle tu ké, na n nyǽma-m. ¹⁹ Tacaa, n sǽla-m tǽǽ n lapa kǽpantunaa pane pa tǽna si nyá sǽsǽntu tam tóo nyǽntu ι ná. ²⁰ Tacaa nǽǽlv ta nǽǽsǽna-η. Ye tǽ kǽesǽna nti inu tǽ nuna ta ηkpanη tó, lso nǽǽlv ι fei isu nyá. ²¹ Piitim napǽli pǽ fei na pǽ nǽǽsǽna nyá yólaa lseyeli nyéma mpa tá n kǽma na n ya Icipiti nyéma ηmakǽlyu taa na n la-tuyu nyá yólaa tó. Lakasi kǽpanηsi na sǽǽntu nyǽnsi ke n tǽǽnna piitimnaa ke nyá yólaa tá ta nǽǽ tóo na nyá hǽte yaa, na pǽ waasi-tu. ²² Na tǽ pǽsi nyá nyéma ke tam tóo, na nyaa pǽsi tá lso. ²³ Pǽnente Tacaa la isu n yǽǽtǽyu tó. Yóosi nǽǽ ηka n su má na ma tǽyaga

nyóma tǝǝ tam. ²⁴ Pá la teitei, isu n yǝǝtuyǝ tǝ. Uena nyá hǝte la sǝsǝle ke tam tǝ na yǝlaa yǝǝtǝyi si: Tacaá Toma tǝna tv nté Iseyeli nyóma Iso. Yele na nyá tǝmle tv ma ma tǝyaya nyǝ tǝj. ²⁵ Mpi tǝ, ma Iso, nyá hulǝna-m si n ká ha-m lǝlǝyǝ nyóma na pá lǝeti kawulaya taa. Pǝ tǝ kǝ ma pǝsaa na má sǝlǝmǝyi nyá kin. ²⁶ Hai, Tacaá, nyayale Iso, nyá suna nyá tǝmle tv maya nǝǝ kǝpǝnka ŋke. ²⁷ Nyá koolina ma tǝyaya nyóma ke kǝpǝntǝ si ma lǝlǝyǝ nyóma ká tǝki kawulaya ke tam ke nyá isentaa. Ue nyá koollee anǝ a ka tǝj-weye tam tǝ.

18

Tafiiti tǝǝ piitimnaa lǝlaa tetv (Samiyeli II 8:1-14)

¹ Pǝle pǝ waali kǝ Tafiiti yooná Filiisi nyóma na í kǝli-we na í lǝeki Katǝ icate na pǝ cǝlǝ nyóma. ² Na í yooná Mowǝpǝ nyóma tǝtǝ na í kǝli-we na pá felǝyi-lampuu. ³ Mǝpǝyǝ í yooná Silií wulav Hatatǝsee wei í we Sopa na í tǝki í kawulaya ke Hamatǝ hǝǝlǝyǝ tǝ tǝ. Waatǝ inǝyi Hatatǝsee caakaya si í tǝki Ifǝlatǝ hǝǝlǝyǝ tetv. ⁴ Na Tafiiti lǝeki yoou keekenaá iyaya (1000) na kǝpǝanǝj cayalaa ke iyisi naatosompǝlaya (7000) na yoolaa nǝǝhe nyóma ke iyisi hiu (20000) na í su í ti isu kǝpǝanǝj nuuǝwa (100). Pǝ kaasa wei uena í setǝ í tǝna í nǝǝhe hola. ⁵ Mǝpǝyǝ Tamasi Silií nyóma pola wulav ke sǝnav. Uena Tafiiti kv pǝleye yoolaa iyisi hiu na naale (22000). ⁶ Uena Tafiiti su yoolaa kǝpeka ke Tamasi ke Silií taa na í tǝki pa tǝ na pá felǝyi-lampuu. Na Tacaá kentiyǝ Tafiiti tǝ kǝ timpi timpi í pukaya tǝ. ⁷ Uena í kǝpǝa Silií wulav Hatatǝsee tanjlaa wula kǝpalǝj na í pona Yosalem.

⁸ Μπόγύ Tafiiti kuu nyəğəlyu kuseemuyu nyəğətu ke səsəm ke Hatatəsee acalεε nna pa yaa si Tipati na Kun tə a taa. Nyəğətu ntəyi Salbməη kpaγa waali waali na í lu ləm nyampaani anaam, isu lule na akelenaa na Iso təsεε taa wontu lentənaa.

⁹ Μρυγυε Hamati wulav Tou nuwa si Tafiiti kuwa Sopa wulav Hatatəsee yoolaa. ¹⁰ Uena í tili ι pəyalv Hatolam si í σεε wulav Tafiiti na í samι-ι. Isəna ι yoonə Hatatəsee na í kəli-ι tə. Μπόγύ Hatolam kpeηna Tafiiti ke wula wontu na liyitee nyəğətu na nyəğəlyu kuseemuyu nyəntv. ¹¹ Uena Tafiiti su Tacaa ke wula na liyitee nyəğətu nti pa lεεka piitimnaa lempanaa kiη tə. Isu Itəm na Mowapu na Amoni na Filiisi na Amaleke pə nyəma.

¹² Μπόγύ Seluya pəyalv Apisayi yoonə Itəm nyəma ke Təm tetekəle taa, na í kó pa taa yəlaa iyisi pəlefei hiu (18000). ¹³ Na í su yoolaa kpeka ke Itəm nyəma tε na Tafiiti təkι pa təə na Tacaa kentiγι ι təə ké timpi timpi ι pukaya tə.

*Tafiiti waali nyəma həla
(Samiyεli II 8:15-18)*

¹⁴ Tafiiti təγə kawulaya ke lseyeli nyəma təna təə ké na í təηəγι tampana na í huokəna yəlaa təna. ¹⁵ Seluya pəyalv Sowapι kele yoolaa nyuyv tu. Ahi-luti pəyalv Yosafati kele takelasι sub. ¹⁶ Ahitupi pəyalv Satəkι na Apiyataa pəyalv Apimelεki kele kətəlaa. Safesa kele takelasι ηmaalv. ¹⁷ Yoyata pəyalv Penaya kele wulav tanjlaa nyuyv tu. Tafiiti pəyalaa mayamaya nté ι sənlaa səsaa.

19

Tafiiti tillaa fεελε tvyv (Samiyeeḥi II 10:1-5)

¹ Μρύγύ waatu nḡǵǵw Amoni nyḡma wulaw Nahasi sḡpa na ι pḡyalw lεeti ι lonte. ² Μρυγυλε Tafiiti tḡma si: Maa lεeti Nahasi pḡyalw Hanuη ke kḡpantw nti ι caa ka lapa-m tḡ. Uena Tafiiti tili tillaa si pά polo pά sεe-ι ι caa lḡyaga. Tafiiti tillaa tala Amoni nyḡma tetu taa. ³ Uena tetu nti tḡ awulaa sḡkpema tḡ Hanuη si: N huḡ si lḡyaga sεeḡ tḡ kḡ Tafiiti tila ι yḡlaa na? Ι tila-weye si pά feη tetu na pά nyι-ti na pά lεeki-ti.

⁴ Ntεna Hanuη kra Tafiiti tillaa na ί looli pa tantḡη, na ί seti pa wontu ke hatoo pa tapanḡḡsi kiη. Uena ί tḡǵḡni-we, ⁵ na pά tεena fεele. Μρύγύ Tafiiti nu ι tillaa tḡm nti. Uena ί kḡsi yḡlaa si: Ι sḡη-we na ί heeli-we si pά saali Yeliko na pa tantḡη nyḡ, uena pḡcḡ pά tala tḡyaga.

Iseḡeli nyḡma yoonav ke Amoni nyḡma na Sili nyḡma (Samiyeeḥi II 10:6-19)

⁶ Μρύγύ Amoni nyḡma na pa wulaw Hanuη pa cekḡna fεele nte pa tv Tafiiti tḡ. Uena pά kraḡa Mesopotami ιsḡtaa Sili nyḡma, na Maaka na Sopa nyḡma, pḡ yoolaa ke apaa, na pa yoou keekεnaa na pa kraḡanḡη caḡalaa. Uena pa felι-weye liyitee nyḡǵḡtu ke tḡḡnḡnaa hiu na naanḡwa. ⁷ Na pά caa yoou keekεnaa ke iyisi hiu na naanḡwa na naale (32000). Uena pά kraḡa Maaka wulaw na ι yoolaa ke apaa. Μρύγύ pεle pa polaa na pά puli Metepa cḡḡ. Na Amoni nyḡma nάά lu pa acalee taa, na pά puli yooou.

⁸ Tafiti nu mpv, ilena í kusi i yoolaa wulav Sowari na i yoolaa taa yoolaa tēna. ⁹ Mpuvule Amoni nyéma luwa na pá puli icate səsəəle nəγə. Na awulaa mpa pa kəma-weye sənau tə pele pá puli həγəlyv lɛŋku ke tawa taa. ¹⁰ Ilena Sowari cekəna si i ká yoo taa na waali. Mpuvú i ləsa lseyeli yoolaa taa yoolaa na pele pá yookina Sili nyéma. ¹¹ Pə kaasa yoolaa kpekəle lɛntɛ, ilena í cɛle tɛlyɛ i neu Apisayi na pele pá puli Amoni nyéma isentaa. ¹² Na Sowari heeli Apisayi si: Ye Sili nyéma í kpila-m, ilɛ n kəə na n sənə-m. Yaa ye Amoni nyéma kpilina nyá, ilɛ máá kəə na má sənə-ŋ. ¹³ Təγə apalv tu ná tə kaasi ta təγi ta yəlaa na ta ləə acalɛɛ təə. Ilɛ ləə í la i luyv nyəntv.

¹⁴ Mpuvú Sowari na i yəlaa pa svv Sili nyéma tɛɛ si pá yookina-we na Sili nyəma tó casəle. ¹⁵ Amoni nyéma nawa Sili nyéma tu casəle. Ilena pele pá se Sowari neu Apisayi na pá svv icate. Ilena Sowari náá məli Yosalem.

¹⁶ Sili nyéma nawa si lseyeli nyéma kəla-we. Ilena pá kusi tillaa si pá polo pá ləsi pa tɛɛtɔnaa mpa pa we lfəlati pəγə waali tə. Pa nyvγv tu nté Hatatəseɛ yoolaa nyvγv tu səsə Sofaki. ¹⁷ Pa heela-təγi Tafiti, ilena í koti lseyeli yoolaa tēna na pá tɛsi Yaatan, na pá kpətəna-we na pá puli pa isentaa. Mpuvú Sili nyéma tii pa təə. ¹⁸ Ama lseyeli nyéma ná tó pa waali na pá se. Ilena Tafiti na i nyéma pá kú krayanəŋ na i kekənəa ke iyisi naatosompəγəlaya (7000) na yoolaa nəəhɛɛ nyéma ke iyisi nule (40000) na pá kú yoolaa nyvγv tu Sofaki tətə.

¹⁹ Waatv wei awulaa mpa Hatatəseɛ ka ŋmakəlaa tə pa nawa si lseyeli nyéma kəla-we, ilena pá polo na pá na Tafiti pá ciiki na pá cɛle-i pa ti. Pə krayav

waatu inu tō Silii nyéma u caaki Amoni nyéma ke sɛnau.

20

*Sowari lɛɛkɔvɔ ke Lapa icate
(Samiyɛɛli II 11:1; 12:26-31)*

¹ Pɛnaya sikaa na pɛ tala waatu wei awulaa tɛɛki yoo tɔ. M̀p̀ɔ́yó Sowari kuu yoolaa na pɛ polo pɛ ku Amoni nyéma. Na pɛ tá Lapa icate si pa yookina-tɛ. Na Tafiiti náá caɔa Yosalem.

M̀p̀ɔ́yó Sowari yoonaa Lapa nyéma na í wakɛli icate. ² Uena pɛ kuu tɔ taa wontunaa, uena Tafiiti kraɔa wɔla ntenuɔu ŋku ku we Amoni nyéma tɔvɔ Milikom tɔ tɔ. Ntenuɔu ŋku ku yuŋ ka we isu kiloonaa hiu na naanɔwa ké mpu. Paa tɔwa ku tɔ ké liyitee pɛɛ. M̀p̀ɔ́yó pa tema-kɔvɔ Tafiiti nyɔvɔ. ³ Pɛ kaasa icate yɛlaa, uena í tu-weɔe wahala tɛma. Lɛlaa ke tuŋ fayalaa, na lɛlaa ke pɛɛ saakɛlaa, yaa taakukulasi setɛlaa. M̀p̀ɔ́yó Tafiiti lapɛna Amoni icate tɛna. Uena í na i yɛlaa pɛ mɛli Yosalem.

*Filiisi nyéma yoonau
(Samiyɛɛli II 21:18-22)*

⁴ Pɛɛ pɛ waali ké Iseyeli nyéma pola Filiisi nyéma yoonau ke Kesɛɛ. Waatu inɛyi Husa tu Sipikayi kɔwa Lefayi tooko Sipayi na pɛ tisi Filiisi nyéma. ⁵ Yoo lɛŋku taa ké Yayii pɛyalɔ Ilanaŋ kɔwa Katɔ tu Koliyatɔ neu Lamii. I ŋmantaaya kɛpɛtɔyó yasɛlaya we isu sayata kɛpɛtɛ. ⁶ M̀p̀ɔ́yó pa tasa yoo lɛŋku suluyɔ ke Katɔ. Tɛnaya pɛ nawa kolontu tooko nɔɔɔɔ i ké Halafa lolɔvɔ tu. I mpee na i nɔmpee we naatoso naatoso. A kɛpɛta hiu na liyiti. ⁷ Apalɔ inu

ι caa Iseγeli nyóma ke təm, ulena Tafiiti taalv Samma pəyalv Sonatanj kv-ι.

⁸ Tafiiti na ι yoolaa pa kvna Filiisi ιcate Kati tookonaa mpe.

21

*Kvkalvγv na yvlkvəəkv
(Samiyeełi II 24:1-9)*

¹ Mpyóγú kvγakv nakvli Satanι maγasaa sı ι tγγι Iseγeli nyóma ke wahala. Ulena í tusi Tafiiti sı í kala Iseγeli nyóma. ² Ntəna Tafiiti tə Sowapι na yovu nyvγv nyóma ləlaa sı: I polo í kala Iseγeli tetv təna yəlaa, na má nyι pa nyvγv.

³ Ntəna Sowapι cə-ι sı: Hai, ta caa, Iso í la na Iseγeli nyóma huki təm nunvwa (100). Saŋa isəntə pa təna pa ké nyá ifalaa ké. Ue pepe təə ké n caa sı í nyι pa nyvγv, na í svsi Iseγeli nyóma ke isayavv taa?

⁴ Ntəna wulav sı í kala ke í kala. Ulena Sowapι náá cəə Iseγeli tetv təna na í kala yəlaa na í məłi Yosalem. ⁵ Na í heeli wulav sı Iseγeli yoolaa we iyisi iyaya ke təm iyaya, na iyisi nunvwa (1100000) na Yuta nyóma ke iyisi nasəle na nutoso na naanvwa (470000).

⁶ Sowapι lanje ka wakəłəna wulav təm ntəγι. Ue ι ta kala Lefii na Pencamee nyóma.

*Iə həma Iseγeli nyóma ηkpaŋγv ke Tafiiti isayavv təə
(Samiyeełi II 24:10-17)*

⁷ Mpyóγú Tafiiti yaasi inι ι ta maγa Iso, na ílé í hə Iseγeli nyóma ηkpaŋγv. ⁸ Ntəna Tafiiti sələmι Iso sı: Tacaa, ma lapa mpv tə, ma wakəlaa ké. Ue wii-m ma isayavv ntι. Ma lapa kvmelelvv ké.

9 Μπύγύ Τααα heela Tafiiti layatu tasəlv Iəo kyəgətətv teləsvlv Katı sı: 10 Polo n̄ heeli Tafiiti sı ma sı wahalanaa tooso sı í ləsi pa taa kəlv m na má kəna-ı.

11 Μπύγύ Katı pola Tafiiti kin̄ na í pəəsi-ı sı: Τααα sı weye n ləsəyi? 12 Nyəgəsi í lu pusı tooso? Yaa n̄ se nyá kolontunaa ke isətvnaa tooso? Yaa Iəo í tili isətaa tillu na í pəli yəlvkəsəkv ke kyeyey tooso ke Iseyeli tetv təna taa? Mayası nyá taa na n̄ cə na má heeli wei ı tila-m tə.

13 Ntəna Tafiiti cə-ı sı: Ma lan̄le pəsaa ké. Pə kəla-m teu sı má pəti ma təyi Τααα nin̄ taa. Sana in̄ í hə tá ηkpaηη na mpi yəlv ká həmi-ı tə. Mpi tə, ı pətətəle təwəya.

14 Ilena Iəo kəna yəlvkəsəkv, na Iseyeli nyəma sı yəlaa iyisi nutoso na naanəwa (70000). 15 Μπύγύ Τααα tila isətaa tillu wei ı kyəi təgə Yosalem. Isətaa tillu talaa isı ı ká niki kyəv, ilena Iəo layası hūwəe na í səysi-ı sı: Yele mpv pə mayanaa.

Waatu in̄ ilə, isətaa tillu wə Yəpusi tv Olənaη təgənaγa təmate nté. 16 Tafiiti kusa isə, ilena ı ná isətaa tillu ke atə atə na í kpələsəyi ı layate na Yosalem tə. Μπύγύ í na səsaa mpa paa suu ləγəγa fələtənaa taka tə pa hota pa isəntə. 17 Ntəna Tafiiti sı: Hai, ma wakələna. Mpi tə, má yəgətəna sı pá kala kvkaləy. Yəlaa pəne pa taa nəγəlv ta la taalı nəγəlv. Mpυ tə, pu wəe sı má na ma təγəγa nyəma tá təo ké Iəo í tv nin̄.

*Tafiiti ηmawa Τααα ke kətəγa təlate
(Samiyeli II 24:18-25)*

18 Μπύγύ Τααα isətaa tillu heela Katı sı: Heeli Tafiiti sı polo timpi Olənaη makı ı təgənaγa tə na n̄ ηmá Τααα ke kətəγa təlate.

¹⁹ Uena Tafiiti tee, isu Tacaa heeluyu Katı sı í heeli-ı tō. ²⁰ Olənanı na ı pəyalaa liyiti paa wenna təna, na pá makı pa təxənaɣa. Mı́pı́yú pa ná isətaa tillu uena pá se na pá ηmeli. ²¹ Tafiiti tala təna na apalı ını í na-ı, uena í lu kataya taa na í polo na í həntı-ı ate. ²² Uena Tafiiti təmı-ı sı: Pəetəna-m nyá kataya na má feli-η na má ηmá Tacaa ke kətaya təlate, na yulbukusəku kəne kú su tənaya. ²³ Ntəna Olənanı sı: Hai, tacaa, kɣaya na ń lana mpi n caakı tō. Ma keeke keke na pə naan, faya keeke na ń la kətaya taası. Kɣaya naan na təxənaɣa na ń la kətaya. Ma ha-η pə təna.

²⁴ Uena wulav tō sı: Aaı yoo, ma caa ma feli-η pə liyitee ké, taa ha-m. Maa caa sı má la Tacaa ke kətaya ke nyá nyəm, yaa pəlv mpi pə tō ma ta wu tō.

²⁵ Mı́pı́yú Tafiiti fela Olənanı ke wula nyəxətv nasətosə (600) ke kataya ηke ka tō. ²⁶ Uena Tafiiti ηmá Tacaa ke kətaya təlate ke lonte nté tə taa. Na í la kətası nsi kəkə lusa sı təna tō na nəxə kulvmaya kɣentvıyυ nyənsı. Na í sələmı Isə na Isə tisi kəkə na ká nyaya ı kətası. ²⁷ Mı́pı́yú Tacaa təma isətaa tillu sı: Məhna nyá layate ke tə suyute taa.

²⁸ Mı́pı́yú Tafiiti cekənaa sı Tacaa mwə ı sələmvıyυ ke Yəpusı tv Olənanı kataya taa təna. Uena Tafiiti lakı tənaya kətası. ²⁹ Waatv ını tō Isə cokəle nte Moisi ka lapa wəlaya tətı taa tō na pə kətaya təlate pu wə Kapawəη təkətəle ké. ³⁰ Ama Tacaa isətaa tillu layate təm ka kɣawa Tafiiti ke səxəntı. Ue ı ta pəsi na í tala təna sı ı səkı-ı.

22

¹ Pə tō ké Tafiiti tənaya sı: Cəneye paa ηmá Tacaa təsele na kətaya təlate nte tō tō Isəyeli nyəma ka lakı

kotası tó.

Tafiiti lɔpɔ sɪ ɪ ŋmaaki Iso taseele

² Ḿpɔ́yú Tafiiti tóma sɪ: ɪ koti Iseyeli taa cayalaa. ɪlena Tafiiti tɔ-weyɛ tɔmlɛ sɪ ṕa saaki pɛɛ wena paa ŋmana Iso taseele tɔ, ³ na í tayani nyəgətu tuutuuma wei paa luna kampɔnaa nyəmə́ kəkamɛɛ tɔ na nyəmə́ kəkolisee nna pa tɔləgəna nənɔsɪ tɔ na í kaa nyəgəlɔgɔ kɔsɛɛmɔgɔ ke tuutuuma tɔtɔ. ⁴ Na í kaa taasɪ kɔpɔŋsɪ nsi Sitəŋ na Tiii nyə́ma kəŋayana-ɪ tɔgɔ tuutuuma. ⁵ Tafiiti maɣasaya ɪ taa ké sɪ: Ma pəyalɔ Salɔməŋ ké pəyaya, ɪ ta nyənta pulɔ. Pəyele pə wɛɛ sɪ ṕa ŋmá Iso taseele ntɛɣɛ na tə taa wɛɛna saala ké tɛtɔ təna taa. Mɔpɔ tɔ, maa tayani mpi pə wɛɛ sɪ paa lana tɔ. Pə tɔɔ ké ɪ tayana wontunaa pəɣale na ṕɔ́ɔ́ í sí.

Tafiiti tɔ Salɔməŋ sɪ ɪ ŋmá Iso taseele

⁶ Ḿpɔ́yú Tafiiti yaa ɪ pəyalɔ Salɔməŋ na í tɔ-ɪ sɪ í ŋmá Iseyeli Iso Tacaa ke ɪ taseele. ⁷ Na í heeli-ɪ sɪ: Ma pu, maa tɔwa ma taa ké sɪ maa ŋmá Iso Tacaa ke timpi paa sɛɛ-ɪ tɔ. ⁸ Ama Iso cɔ-m sɪ ma sula yəlaa kɔgɔ ke yooɔ taa. Pə tɔɔ ké pə fɛɪ sɪ má ŋmá-ɪ timpi paa sɛɛki-ɪ tɔ. ⁹ Ma pəyaya kulɔlaya kaa wɛɛ yoolu isɪ má. Kaa la heesɔgɔ tɔ ké. Iso má ma kaa yeɛ na ma pəyalɔ kolontunaa mpa pa cəɔna-ɪ tɔ ṕa yoon-ɪ. Halɪ ɪ hətɛ nté Salɔməŋ. Pə nyɔgɔ nté sɪ heesɔgɔ tɔ. Maa yeɛ ké na Iseyeli nyə́ma heesɪ na ṕa cayana pa təɣɪ ɪ kawulaya waatɔ təna taa. ¹⁰ ɪnɪ ɪ ka ŋmana-m timpi paa sɛɛki-m tɔ. Maa nyənəɣɪ-ɪ ma pəyalɔ, na ílé í nyənəɣɪ maɣa ɪ caa. Maa yeɛ na ɪ kawulaya la tɔŋ ke Iseyeli ke tam tɔɔ. ¹¹ Ntɛna Tafiiti tasa sɪ: Ma pu, nyá Iso Tacaa í səna-ŋ na ń pəsɪ na ń ŋmá-ɪ timpi paa sɛɛ-ɪ tɔ. Isɪ ɪ yəgətɔgɔ nyá tɔɔ tɔ. ¹² ɪ tɔ-ŋ layatɔ na ń

cekaena kupantu na isayatu ke waatu wei i ka tu Iseyeli nyéma ke nyá niñ taa tó. Uena n pəsi na n təkı i kiiu. ¹³Ye n təkəyi kusəsuto na kutututu nti i hula Moisi na i cəla Iseyeli nyéma tó na n lakı-ti, n ká waa pə təna pə taa. Təgə apalutu na n nyəə ton, taa nyana pulu, pəcó taa sele. ¹⁴Ma kaasa ma ti na má kaa wulanaa mpaɣa Taca a təsele ηmav tə tó, pa tē tənənaa iyisi tooso (3000). Liyitee nyəgətu ná tē tənənaa iyisi hiu na naanəwa (30000). Na pə kaasi nyəgəluɣu kusεεmuɣu na nyəgəluɣu maɣamaɣa ke tuutuuma. Ma tema kpenkpelasi na pē ke tayanuɣu na má su. N pəsəyi na n səsı pə tə tətə. ¹⁵N ka wēna tēma lataa payale, paa ηmalaa na saakəlaa na niñ tēma lataa ləlaa. ¹⁶N wēna wulanaa na liyitee nyəgətu na nyəgəluɣu kusεεmuɣu na nyəgəluɣu maɣamaɣa ke tuutuuma. Ue sɔv nyá təmle taa. Taca a í wē nyá waali.

¹⁷Pəle pə waali ké Tafiti towa Iseyeli nyuɣu nyéma tēna sı pá kəə pá səna i pəyalu Saluməñ. ¹⁸Na í tó sı: Taca a mə Iso wē mə waali ké, na í yele na tetu tēna caya təpamm ke hatoo waatu wei i tu tə yəlaa kancaalaya nyéma ke ma niñ taa tó. Mpe pa pəsəna nteɣe Taca a na i yəlaa pa təmle nyéma. ¹⁹Mpu tó, í seesi isəle na lotu kuləmtu na í pəkı Taca a mə Iso na í ηmá-i timpi paa se-e-tó, na í su i atakaa na wontu kate nyəntu ke tēna.

23

Lefi nyéma tēma

¹Tafiti kpatəla teu, uena í kpa i pəyalu Saluməñ ke Iseyeli wulav. ²Na í koti Iseyeli nyuɣu nyéma tēna na kətəlaa na Lefi nyéma.

³ M̄p̄oḡȳ pa kala Lefii nyóma apalaa mpa pa pusi we hiu na naanowa na waali t̄o. Pa we yēlaa iyisi p̄olefei nule (38000). ⁴ Uena Tafiiti l̄asi pa taa k̄e yēlaa iyisi hiu na liyiti (24000) si p̄a feñiyi Iso t̄aseele ηman na yēlaa iyisi naatoso (6000) ke nyuγy nyóma na t̄om huulaa. ⁵ Yēlaa iyisi liyiti (4000) k̄e n̄on̄osi tanlaa. Yēlaa iyisi liyiti (4000) náa san Iso na c̄am̄eñ wei Tafiiti yelaa na p̄a lu t̄o. ⁶ Uena p̄a faya Lefii nyóma ke kpeka na p̄o kees̄ona pa l̄ol̄eñ nyuγy nyóma, isu Lefii p̄yalaa Kees̄on̄ na Kehati na Melali.

⁷ Kees̄on̄ piya nt̄e Latan̄ na Simeyi. ⁸ Latan̄ ná l̄ula piya tooso k̄e. Yehiyeli na Setam na Sow̄eli. ⁹ Simeyi ke piya tooso, Selomiti na Hasiyeli na Halan̄. Latan̄ p̄yalaa l̄ol̄eñ nȳon̄ nyóma nt̄e. ¹⁰ Simeyi íl̄e i piya we liyiti t̄ot̄o, Yahati, na Sisa na Yewusi na Peliya. ¹¹ Yahati kele kancaalaya nȳon̄, na Sisa ke naale nȳon̄. Yewusi na Peliya pa ta hiki piya ke s̄os̄om. Uena p̄a k̄renti-we isu l̄ol̄eñ kolum̄ȳ.

¹² Kehati l̄ula piya liyiti k̄e. Am̄elam na Isaa na Hep̄ol̄on̄ na Wusiyeli. ¹³ Am̄elam piya nt̄e Al̄on̄ na Moisi. M̄p̄oḡȳ pa l̄esa Al̄on̄ na i l̄ol̄eñ nyóma ke tam t̄o si pa tike p̄a paas̄ona kate taa kate t̄ocayale na p̄a laki Tacaa ke tulaal̄onaa k̄otas̄i na i t̄emle na p̄a kooliyi yēlaa ke n̄osi kupañsi na Tacaa h̄ete taa. ¹⁴ Moisi k̄e Iso yulu k̄e, paa na mp̄u i piya we Lefii l̄ol̄eñ nyóma taa k̄e isu yēlaa ke yem. ¹⁵ I p̄yalaa nt̄e Kees̄om na Iliyes̄e. ¹⁶ Kees̄om p̄yal̄o kele Sepuw̄eli. ¹⁷ P̄ayaya kul̄m̄aya ke Iliyes̄e l̄ulaa i ta tasa nak̄eli. Pa yaa-ke si Lehapiya. Ama Lehapiya p̄yalaa wenna payale. ¹⁸ Isaa p̄ayaya nt̄e Selomiti. ¹⁹ Hep̄ol̄on̄ p̄yal̄o kancaalaya nȳon̄ nt̄e Yeliya. Naale nȳon̄ nt̄e Amaliya, tooso nȳon̄ nt̄e Yasiyeli, na liyiti

nyəŋ ke Yekamam. ²⁰ Usiyeli pəyaga kancaalaya nyəŋka nté Mika, na naale nyəŋka ke Isiya.

²¹ Melali piya nté Malii na Musi. Uena Malii náá lɔlɔ piya naale, Ulasaa na Kisi. ²² Ḿpóyó Ulasaa ná sɛpa ɪ ta hiki apalɔpəyaga. Alɔpiya tike ke ɪ hikaa. Uena ɪ caa newaa pəyalaa náá kpaɣa-we. ²³ Piya toosoɣo Musi na Lɔlaa. Mɔpɛɣele Malii na Itɛe na Yelemati.

²⁴ Lefii lɔlɔyɔ nyéma nté na mɔpɛɣele pa nyɔɔŋ nyéma na pə kɛɛsəna ɪsəna pa tɔ pa həla ke kɔkalɔyɔ takɔlaya taa tɔ. Pa pɪsɪ takɪ hiu hiu tɔyɔ pa caalɔyi Tacaa tɔmlɛ ke ɪsɔ tɔsɛɛle taa. ²⁵ Tafiiiti ka yɔyɔta mɔv sɪ ɪsɛyeli ɪsɔ Tacaa yelaa na yɔlaa hɛɛsɪ na ɪ mayamaɣa ɪ we Yosalem taa ké tam. ²⁶ Uɛ Lefii nyéma kaa tasa ɪsɔ cokəle na ɪsɔ sɛɛv wontu tənaya lona layasɔyɔ. ²⁷ Uena pá ŋmaaki pa həla ke waatu wei pa takɪ pɪsɪ hiu hiu tɔ. ɪsu Tafiiiti ka suw tɔ. ²⁸ Na Alɔŋ lɔlɔyɔ nyéma náá tɔyɔ-weɣɛ tɔmlɛ ke ɪsɔ tɔsɛɛle taa na pə patəma taa na pá tayanəɣi kətaya wontu na pá laki pə ɪsɔ sɛɛv təma lenna. ²⁹ ɪsu ɪsɔ potopotonaa tɔyɔ, na kɔtɔyɔv ŋku pa laki kətaya tɔ pə mɔlɔm mpi pa tɔyɪ kukusum fɛi kakalasi na kakalasi nsi pa tɔyɪ nim taa tɔ, na tinte pə mɔlɔm tayanɔyɔ. Na pá fenjiyi sanəyanaa na mayasəlasɪ pə tɔɔ. ³⁰ Pə weɛ sɪ yonyoolaa í weɛ tam ké tananɔ na taanaya, na pá san Tacaa na pá kusɪ ɪ nyɔyɔ. ³¹ Na kətəlaa laki-ɪ kətasi nsi kəkɔ ɪusa sɪ tənə tɔyɔ kuyaku kuhɛɛsɔyɔ wule, na ɪsɔtɔ kuyaku kancaalaya nyəŋku, na acima lenna wule. Ḿpóyó Lefii nyéma ká laki pa təma ke tam ké Tacaa ɪsentaa ɪsu pa tɔ-we tɔ. ³² Paa paasəna ɪsɔ cokəle na katɛ taa katɛ nan. Uena pa tɛɛtɔnaa Alɔŋ pəyalaa náá laki ɪsɔ tɔyaya taa təma.

24

Kōtālaa kpeka

¹ M̄p̄ȳḡȳ p̄a f̄aya Al̄ŋ l̄l̄v̄ȳv̄ nȳŋ̄ma ke kpeka kpeka. Piya liyiti k̄é ɪ ka l̄l̄aa. M̄p̄eyele Natari, na Apihu, na Ulasaa, na Itamaa. ² Ama s̄əm k̄ōla Natari na Apihu na p̄á yele p̄a caa. P̄ŋc̄ó p̄a f̄eina p̄əyalaa. P̄ə t̄ō k̄é p̄ə yela Ulasaa na Itamaa p̄á tike na p̄a laki k̄ōv̄ȳv̄ t̄əmle. ³ P̄əle p̄ə waali k̄é Tafiiti na Ulasaa l̄l̄v̄ȳv̄ tu Sat̄aki, na Itamaa l̄l̄v̄ȳv̄ tu Ahimeleki, p̄a f̄aya k̄ōtālaa ke kpeka na p̄é k̄ees̄əna p̄a t̄əma. ⁴ Ulena p̄á ná si Ulasaa nȳŋ̄ma k̄ōla p̄ayale ke Itamaa nȳŋ̄ma. P̄ə t̄ō k̄é p̄a f̄aya Ulasaa nȳŋ̄ma ke l̄l̄v̄ŋ kpeka naan̄wa na naatoso, na Itamaa nȳŋ̄ma ke kpeka p̄əlefeɪ naan̄wa na p̄a nȳv̄ȳv̄ nȳŋ̄ma. ⁵ Tete k̄é p̄a t̄ōwa na p̄á k̄p̄ana k̄ōtālaa na Is̄ō t̄əs̄eɛle t̄əmle lataa ke Ulasaa na Itamaa p̄a l̄l̄v̄ŋ taa.

⁶ M̄p̄ȳḡȳ Lefii kpekaɛle tu Semaya p̄əyalv̄ Netaneyeli wei ɪ k̄é tak̄əlasɪ ŋ̄maavl̄ t̄ō, ɪ ŋ̄maa p̄a h̄əla ke wulav̄ na nȳv̄ȳv̄ nȳŋ̄ma, na k̄ōtulv̄ Sat̄aki na Apiyataa p̄əyalv̄ Ahimeleki na k̄ōtālaa na Lefii l̄l̄v̄ȳv̄ nȳv̄ȳv̄ nȳŋ̄ma p̄a is̄entaa. T̄əm naale naaleɣe p̄a t̄ō tete k̄é Ulasaa l̄l̄v̄ȳv̄ nȳŋ̄ma t̄ō, na Itamaa l̄l̄v̄ȳv̄ nȳŋ̄ma t̄ō k̄é t̄əm kul̄v̄m kul̄v̄m. ⁷⁻¹⁸ Kpeka nȳv̄ȳv̄ nȳŋ̄ma m̄pa p̄a t̄ō tete na p̄á k̄pa t̄ō p̄a h̄əla nt̄ō:

1. Yoyalipi
2. Yetaya
3. Halim
4. Sewolim
5. Mal̄əkiya
6. Miyam̄ŋ
7. Hak̄ōsɪ
8. Apiya
9. Yesuwa

10. Sekaniya
11. Iiyasipi
12. Yakim
13. Hupa
14. Yesepapi
15. Piloka
16. Imee
17. Hesii
18. Hapisesi
19. Petahiya
20. Isekiyeli
21. Yakeh
22. Kamuli
23. Telaya
24. Maasiya

¹⁹ Isəna pa pula kpeka yəlaa ke pa təmlə tə təyələ, si pá təh pa caa Aləh kusəsuto na pá keesəna isəna Isəyeli Isə Taca ka su-ı tə, na pá suv Isə təsele taa ké təmlə lapv.

Lefii nyóma lelāa həla

²⁰ Lefii nyóma lelāa nyuvu nyóma həla ntə cəne.

Aməlam luvuvu nyóma nté na Supayeli. Supayeli nyóma nté na Yetiya. ²¹ Lehapiya nyóma taa kancaalaya tv nté Isiya. ²² Isaa luvuvu nyóma nté na Seloməti, Seloməti nyóma nté na Yahati. ²³ Həpələh pəyalv kancaalaya nyəh nté Yeliya, naale nyəh ke Amaliya, na tooso nyəh ke Yasiyeli, na liyiti nyəh ke Yekamam. ²⁴ Usiyeli pəyalv keke Mika. Mika luvuvu taa tv nté Samii. ²⁵ Mika inı ı neu Isiya luvuvu taa tv nté Sakalı. ²⁶ Melali pəyalaa nté Malii, na Musi, na Yasiya. ²⁷ Melali luvuvu nyóma mpa ı pəyalv Yasiya lulaa təyələ Soham, na Sakuu na İpili. ²⁸⁻²⁹ Malii pəyalaa ka we naaleye, İlasaa na Kisi. Ama İlasaa ná

φεῖνα πῶγᾱλῶ. Kisi πῶγᾱλῶ κέλε Yelameyeῖ. ³⁰ Musi πῶγᾱλαα ντέ Malii na Ἰτεε na Yelimῶti.

Lefii ἰῶλῶη νυῶμα ντέ. ³¹ Αῶη ἰῶλῶγῶ νυῶμα κα τῶνα τετε na πᾱ κpa πελε τῶτῶγῶ wulav Tafiiti na Satῶki na Ahimeleki na κῶτῶλαα νυῶγῶ νυῶμα pa κῶη. Na πᾱ λά ἰπῶγῶ ταῶλῶνα na newaa.

25

Yonyoolaa kpeka

¹ ἰπῶγῶ Tafiiti na Ἰῶ σεεῦ kpeka νυῶγῶ νυῶμα, pa κpa Asafi, na Heman, na Yetutun, pa ἰῶλῶη νυῶμα na pa mpaa si, πᾱ yoo Ἰῶ Tῶm yontu na sanῶkῶnaa, na cῶmῶη, na κpeῶkpeῶnaa. Tῶmle ἰτέ τῶ lataa hῶla ντέ:

² Asafi wei ἰ yookaya Ἰῶ Tῶm yontu ἰsu wulav ka heeluyu-ἰ τῶ. Ἰni ἰ paasayana ἰ πῶγᾱλαα Sakuu, na Yosεεfu, na Netaniya, na Asalela.

³ Yetutun πῶγᾱλαα ντέ Ketaliya, na Seli, na Yesaya, na Simeyi, na Hasapiya, na Matitiya. Pa naatoso ἰni, pa caa wei ἰ yookaya Ἰῶ Tῶm na sanῶku na ἰ sanῶ-ἰ τῶ, ἰni ἰ paasayana-we.

⁴ Heman πῶγᾱλαα ντέ Pukiya, na Mataniya, na Usiyeli, na Sepuweli, na Yelimῶti, na Hananiya, na Hanani, na Iliyata, Kitaliti, na Lomameti-Isee, na Yosepekasa, na Maloti, na Hotii, na Mahasiyῶti.

⁵ Heman πῶγᾱλαα ντέ pa tῶnaya mpv, na ἰni ἰ ka kena wulav nalv na ἰ telῶsῶyi-ἰ Ἰῶ kyvῶγῶtῶtu. Apalupiya naanῶwa na liyiti na alupiya liyiti ke Ἰῶ hawa apalv ἰni si πῶ kusἰ ἰ νυῶγῶ.

⁶ Ἰῶ tῶσεελε taa κῶ mpe ἰni pa caanaa Asafi, na Yetutun, na Heman pa paasayana-we, na πᾱ yooki yontu na κpeῶkpeῶnaa, na cῶmῶη, na sanῶkῶnaa, ἰsu

wulaw ka siw tō. ⁷ Yonyoolaa sōsaa mpe na pa kpekəle taa nyóma, mpa paa hula Tacaa sam yontu ke mpw tō, paa we yōlaa pəlefeyi ημυνογυ na nunaasa na naanowa (288) ké.

⁸ Tete ké pa tōwa na pá kpa pa tēna. Pa ta faya ifepiya, na akpatəlaa, yaa yonyoolaa nyəntaa na kpeleməlaa.

⁹⁻³¹ Kpeka nyōōη nyóma mpa pa tō tete na pá kpa tō pa hēla ntō:

1. Asafi pəyalw Yosεεfv
2. Ketaliya
3. Sakuu
4. Isəli
5. Netaniya
6. Pukiya
7. Yesalela
8. Yesaya
9. Mataniya
10. Simeyi
11. Asaləli
12. Hasapiya
13. Supayəli
14. Matitiya
15. Yeleməti
16. Hananiya
17. Yosepekasa
18. Hanani
19. Maloti
20. Uiyata
21. Hotii
22. Kitaliti
23. Mahasiyəti
24. Lomameti-lsee

Paa kpekäle nyɔ̀yɔ̀ tu wei na ɪ kpekäle nyɔ̀yɔ̀ nyɔ̀ma pa we yɔ̀laa naanɔ̀wa na naale ké.

26

Nɔ̀nɔ̀si taɲlaa kpeka

¹ Nɔ̀nɔ̀si taɲlaa ka wɛna pa kpeka ké. Kolee lɔ̀lɔ̀yɔ̀ tu Kolee pɔ̀yalɔ̀ Meselemiya, Asafi saali ² pɔ̀yalaa we naatosompɔ̀yɔ̀laya. Pa hɛla ntɔ̀ ɪsu pa kɛla tɛma tɔ̀. Sakali, na Yetiyayeli, na Sepatiya, na Yatɛniyelɪ. ³ Ilam, na Yohananɲ, na Iliyohenayi.

⁴ Opeti-Itɔ̀m nyɔ̀ma we pɔ̀lefɛi naanɔ̀wa. Pa hɛla ntɔ̀, ɪsu pa kɛla tɛma tɔ̀. Semaya, na Yosapati, na Yowa na Sakaa, na Netaneyeli. ⁵ Amiyeli, na Isakaa, na Pewulitayi. Iɔ̀ ka koola Opeti-Itɔ̀m ke kɔ̀pantɔ̀ ké. ⁶ ɪ pɔ̀yalɔ̀ Semaya pɔ̀yalaa ka ké yoolaa taa yoolaa ké pa lɔ̀lɔ̀yɔ̀ taa ké. Mpi tɔ̀, paa ké kpelikpeka nyɔ̀ma. ⁷ ɪ pɔ̀yalaa mpɛyɛle Otini, na Lefayeli, na Opeti, na Ilɛsapati, na pɔ̀ sɔ̀sɔ̀na pa newaa Ilihu na Semakiya, paa ké yoolaa taa yoolaa ké. ⁸ Opeti-Itɔ̀m ɪni ɪ lɔ̀lɔ̀yɔ̀ nyɔ̀ma na pa pɔ̀yalaa maɲamaɲa na pa lɔ̀lɔ̀yɔ̀ nyɔ̀ma lɛlaa ka ké yoolaa taa yoolaa ké. Pa tɛna paa we yɔ̀laa nutoso na naale.

⁹ Meselemiya pɔ̀yalaa na ɪ newaa kpekäle nyɔ̀ma ka ke yoolaa taa yoolaa ke pɔ̀le fɛi hiu ké.

¹⁰⁻¹¹ Melali lɔ̀lɔ̀yɔ̀ tu Hosa pɔ̀yalaa nté liɲiti, ɪsu pa kɛla tɛma tɔ̀, pa taa sɔ̀sɔ̀ nté Simili, na Hilikiya, na Tepaliya, na Sakali. Paa na Simili taa ké kancaalaya pɔ̀yaya tɔ̀, ɪ caa ka hana-ɪ lonte nté. Hosa pɔ̀yalaa na ɪ newaa pa kpekäle tɛna we yɔ̀laa naanɔ̀wa na tooso.

¹² Kpeka anɪ a nɔ̀nɔ̀si taɲlaa nyɔ̀ɔ̀ɲ nyɔ̀ma, na a yɔ̀laa pa lakaya pa tɛmlɛ ke Iɔ̀ tɛsɛɛɛ taa ké. ¹³ M'pɔ̀yɔ̀

səsaa na ifepiya pa tətete na pá tala nənəəsi kutanasi ke teitei na pá keesəna pa lələn, pa ta fayasi nəyəlv.

14 Pa mayasa mpv ilena pə kra Selemiya na í caya ilim təlule tə nəyəv. Na pá su í pəyalv Sakali wei í ké layatv tasulv kupaŋ təvə ilim ntəvəŋ tə nyəŋka. 15 Ilena pá su Opeti-Itəm ke ilim mpətəŋ tə nyəŋka. Na í pəyalaa náá fenjiyi wontu təsule kutulvŋ. 16 Supim na Hosa pa tanəvəna ilim tətule nəyəv ŋka pa yaa si, Saleketi tə. Mpaav kukprakrav taa ké kele ka wəe.

Isəna paa faya kpeka wena a tanəva nənəəsi təvəlv: 17 Lefii nyəma naatosə ná tanəva ilim təlule nəyəv ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti náá tanəvi pə ntəvəŋ tə nyəŋka ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti náá tanəvi ilim mpətəŋ tə nəyəv ke paa kuyaku ŋku. Na yəlaa liyiti tətəvə wontu təsule ke naale naale. 18 Na yəlaa liyiti ke ilim tətule tə kəŋkəŋ taa kutuluyv kusəəsvəv kiŋ ke hapəle cəlv. Na naale na kutuluyv mayamaŋa cəlv.

19 Kolee na Melali pa lələn taa tanlaa kpeka nté.

Lefii nyəma təma lenna

20 Lefii nyəma lelaa paasayana Iso təsəele kpancoŋ, na wontunaa mpa pa lakəna Iso təmle tə. 21 Keesəŋ ləlvəv tv Latəŋ ləlvəv nyəvəŋ nyəma həla nté Yehiyeli 22 na í piya. Ilena Setam na í neu Sowəeli, pá paasəvəna Iso təsəele kpancoŋ. 23 Pə kaasa Aməlam na Isaa na Hepələn na Usiyeli, pa lələn kpeka taa tə, 24 Moisi pəyalv Keesəm ləlvəv tv Sepuweli ka kəna kpancoŋ tanlaa nyəvə tv. 25 Ləlvəv ŋkv kv taa ké Iliyeseə wəe. Iliyeseə inəvəle Keesəm neu pəyalv. Iliyeseə pəyalv Lehapiya lələna Yesaya, Yesaya lələna Yolam, na Yolam náá ləl

Sikēli, na Sikēli nāá luli Selomitī. ²⁶ Selomitī na i newaa pa paasayana wontunaa mpa pa hawa Isō tō. Paa wulav Tafiiti na i lūlōj nyōōj nyōma na yoolaa iyaga (1000) nyūyū nyōma na nunōwa (100) nyūyū nyōma na yoolaa nyūyū nyōma lelāa. ²⁷ Mpe inī paa ha Tacaa ke wontunaa mpa pa hika yooū taa tōyō si pa taγanōna Isō tēsēelē. ²⁸ Pē tēna mpi Isō kuyōyōtōtō telōsulō Samiyēeli na Kisi pēyalō Sayuli na Nēē pēyalō Apānēē na Seluya pēyalō Sowarī-wē paa hawa Isō tō, Selomitī na i newaa pa nyānāyana pē tōō.

²⁹ Isaa pēyalō Keniya na i pēyalāa pa paasayana Iseyeli tetō tōmnaa na huulē.

³⁰ Hasapiya na Hepōlōj lūlūyū taa yōlāa iyaga na nasōtoso na nunōwa (1700) mpa pa tōma wē teu na pa nyūyū kulāa tō, mpe pa feγayana Iseyeli tetō nti tu wē Yaatanī ilim tētōlē tōō tō, na pā paasōyōna tetō na Isō sēēv pē tōm. ³¹ Yeliya ka kenā Hepōlōj nyōma lūlūyū nyūyū tō. Tafiiti kawulāyā pēnāyā nule nyōjka taa kē pa tōjā lūlūyū ŋku ku loosi, na pā hiki Kalāati tō Yasēē ke i lūlūyū nyōma mpa pa tōma wē teu na pa nyōōj kulāa tō. ³² Mōyōyō Tafiiti lōsa lūlūyū ŋku ku taa kē yoolāa taa yoolāa ke iyisi naale na nasōtoso na nunōwa (2700) na í sōōsi Yeliya tōō. Pa tēnāyā mpv pa kē lūlōj nyōōj nyōma kē si pa paasōyōna Lupēj na Katī kpekā na Manasee kpekāle hōyōlūyū ŋku ku wēna pōyō waali tōō tō, pa tetō na pē Isōsēelē tōm.

27

Yoolaa taγanōyū

¹ Iseyeli nyōma mpa pa lakāyā wulav tōmlē tōyōlō. Pa taa ka wē lūlōj nyōōj nyōma, na yoolāa iyaga

(1000) nyuɣu nyéma, na yoolaa nunowa (100) nyuɣu nyéma, na tetu tɔm paasɛnlaa. Pa tɛmlɛ ntɛ yoolaa fayau na pá laki isɔtu isɔtu ke pɛnaya taa na pá kaasayi tɛma. Paa kpekɛle nteye yɛlaa iyisi hiu na liyiti (24000). ²⁻¹⁵ Nyuɣu nyéma mpa pa paasayana-we tɔ pa hɛla ntɔ. Isɔtu kancaalaya nyɛɛ nyéma nyuɣu tu ntɛ Pɛlesi lɔlɔɣu tu Sapitiyeli pɛyalɔ Yasopam. Inɪ ɪ ka kɛna ɪ kpekɛle taa yoolaa sɔsaa nyuɣu tu. Isɔtu naale nyɛɛ nyuɣu nyéma ntɛ Ahowa tu Totayi na pá sɔsɛna ɪ waali tu Mikɛlɔɛ. Isɔtu tooso nyɛɛ nyéma nyuɣu tu ntɛ kɔtulɔ sɔsɔ Yoyata pɛyalɔ Penaya. Penaya inɪ ɪ ka kɛ yoolaa hiu na naanowa kpekɛle taa lɛlu ke waatu wei ɪ pɛsa nyuɣu tu tɔɣɔ. ɪ pɛyalɔ Amisapatɪ ka muna ɪ kpekɛle na ɪ paasɛyɛna. Isɔtu liyiti nyɛɛ nyuɣu nyéma ntɛ Sowari pɛyalɔ Asayɛli. Pɛle pɛ waali kɛ ɪ pɛyalɔ Sepatiya. Isɔtu kakpasɪ nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Isɛla lɔlɔɣu tu Samuti. Isɔtu naatoso nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Tekowa tu Ikɛsɪ pɛyalɔ Ila. Isɔtu naatosompɔɣɔlaya nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Ifɛlayim kpekɛle tu Hɛlesi ke Palɔɛ. Isɔtu pɛlɛfɛi nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Sela lɔlɔɣu tu Husa tu Sipikayi. Isɔtu pɔɣɔlayafɛi nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Anatɔti tu Apiyɛsɛ ke Pɛncamɛɛ kpekɛle taa. Isɔtu naanowa nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Netofa tu Malayi ke Sela lɔlɔɣu taa. Isɔtu naanowa na kɔlɔm nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Ifɛlayim kpekɛle tu Penaya ke Pelatɔɛ. Isɔtu naanowa na naale nyɛɛ nyuɣu tu ntɛ Netofa tu Helitayi ke Otiniyɛɛ lɔlɔɣu taa.

Kpeka nyɛɛ nyéma

¹⁶ Isɛyɛli kpeka nyɛɛ nyéma ka wɛna pa sɔsaa, halɪ pa hɛla ntɔ. Lupɛɛ kpekɛle taa nyɛɛ ntɛ Sikɛli pɛyalɔ Uiyɛsɛɛ, Simiyɔɛ kpekɛle taa nyɛɛ ntɛ Maaka pɛyalɔ Sɛfatiya.

17 Lefi kpekǎle nyǎŋ nté Kemuweli pǎyalɔ Hasapiya. Alɔŋ lɔlɔyɔ nyǎma nyǎŋ nté Satǎki.

18 Yuta kpekǎle nyǎŋ nté Tafiti taalɔnaa taa lɛlɔ Ilihu. Isakaa nyǎma nyǎŋ nté Mikayeli pǎyalɔ Omili.

19 Sapulɔŋ nyǎma nyǎŋ nté Opatiya pǎyalɔ Isemaya. Nefǎtali nyǎma nyǎŋ nté Asǎliyeli pǎyalɔ Yelimǎti.

20 Ifǎlayim nyǎma nyǎŋ nté Asasiya pǎyalɔ Osee. Manasee kpekǎle hǎyɔlɔyɔ ŋku ku wɛna ilim tǎtɔle tǎɔ tǎ, kulɛ ku nyǎŋ nté Petaya pǎyalɔ Sowɛli.

21 Na hǎyɔlɔyɔ ŋku ku wɛnna ilim tǎlɔle tǎɔ kǎ Kalaati tǎtɔ taa tɔ ku nyǎŋ nté Sakali pǎyalɔ Itoo. Pɛncamɛɛ kpekǎle tɔ nté Apǎnɛɛ pǎyalɔ Yasiyeli.

22 Tǎŋ kpekǎle tɔ nté Yeloyam pǎyalɔ Asalɛli.

Iseɣeli kpeka sǎsaa nté.

23 Tafiti taa kala ifɛpiya mpa pa wɛna pɔsɔ hiu yaa pa sɛka mpɔ tǎ. Mpi tǎ, Tacaɔ ka tǎmɔya sɔ ɪ kǎ yele na Iseɣeli nyǎma huki ɪsu ɪsɔtɔlɔŋasɔ. 24 Seluya pǎyalɔ Sowari ka caala kɔkalɔyɔ ŋku, ɪlɛ ɪ taa tɛ-kɔyɔ. Mpi tǎ, Tacaɔ mɔ-wɛ na pǎáná kɛ yaasi ɪnɪ ɪ tǎɔ. Mpɔ pǎ lapǎna na pǎ tǎ tǎ Iseɣeli nyǎma nyɔyɔ kɛ wulɔv Tafiti tǎma takǎlaya taa.

Tafiti tǎmlɛ nyǎma sǎsaa lelɔ

25 Atǎyeli pǎyalɔ Asǎmafɛti ka kɛna kawulaya kpancoou tǎɔ nyǎnɔ.

Na Osiyasɔ pǎyalɔ Sonatǎŋ kɛle acaɛɛ sǎsǎɔna na sǎkpɛna na cacakɛŋ tɛɛ tǎyǎnasɔ tǎsɔle na yoolaa tǎtǎŋlɛna tǎyǎnasɔ tǎsɔle nyǎnɔ.

26 Kelupɔ pǎyalɔ Isǎli kɛle tǎtɔ taa hataa paasǎnɔla nyɔyɔ tɔ.

27 Lama tɔ Simeyi kɛle tɔŋ wei pa yaa sɔ lɛsɛŋ tǎ ɪ paasǎnɔ.

Sɛfam tɔ Sapǎti kɛle lɛsɛŋ tɔŋ ɪnɪ ɪ sɔlɔm paasǎnɔ.

28 Pəti-Ketee tʉ Paalı-Hanaŋ kele tʉŋ wei pa yaa sɪ Olifinaa na Sikoməə tə pə paasənlʉ. Na Yowasɪ kele nim təsule paasənlʉ.

29 Saləŋ tʉ Sitilayi ka paasayanana təna naaŋ.

Atəlayi pəyalʉ Safatɪ kele tətəka taa naaŋ kutiikin paasənlʉ.

30 Isəmayeli tʉ Opilɪ kele yooyoonaa pasənlʉ.

Melono tʉ Yetiya kele kpaŋasɪ alənyənsɪ paasənlʉ.

31 Hakili tʉ Yasisɪ kele heeŋ na pəŋ pə paasənlʉ.

Yələa mpa pa paasayana wulav nyəmnaa tə pa həla nté.

Tafiiti cələ nyəma

32 Tafiiti caa neu Yonataŋ ka ké yʉlʉ layatʉ ké na í wəna nyəm. Inɪ ɪ ka kəna wulav layatʉ tasəlv. Hakəmoni tʉ Yehiyeli kele wulav piya seyeşəlv.

33 Ahitofeli ka ké wulav layatʉ tasəlv tətə. Na Aləkii tʉ Husayi kele ɪ taapalʉ na ɪ taa təm nyəntʉ. 34 Mpa pa ləeta Ahitofeli lonte taa təyələ Penaya pəyalʉ Yoyata na Apiyataa. Sowapɪ kele wulav yoolaa təna nyuyʉ tʉ.

28

Tafiiti hələyi sɪ Salvməŋ ká ləti ɪ lonte taa

1 Mpyəy wulav Tafiiti kota Yosalem ke lseyeli nyuyʉ nyəma təna. Paa kpeka nyəŋ nyəma na yoolaa tintika iyaya (1000) iyaya (1000) nyəŋ nyəma, na nunʉwa (100) nunʉwa (100) nyəŋ nyəma na wulav na ɪ pəyalaa pa təla na tawa təə nyənlaa nyəŋ nyəma. Na kawulaya təyaya taa təmlataa nyəŋ nyəma. Na yoolaa taa yoolaa, na mpa pa nyəŋ kʉlaa tə. 2 Ulena wulav kʉli na í səŋ na í tə sɪ: Ma yələa na ma taapalaa mɛ, maa huʉwa sɪ maa ηmá Isə təsəele

na má si Isə atakaa wei i ké i nōhēē tēsule tō. Hali ma tu tema pə tənaya tayanuyv. ³ Ama Isə heela-m si, pə taya mǎá ŋmana-i təyaya ŋka ka taa paa seeki-i tō. Mpi tō, ma ké yoolu ké na ma ləsa yəlaa payale feesinj. ⁴ Pə na pə mpv tō, maya Iseyeli Isə ləsa ma caa lūlvv nyəma taa si má na ma lūlvv nyəma tō tǎki kawulaya ke tam ké Iseyeli tēna tō. Yuta ke i ka tūwa awulumpiitu ke hatoo ləŋtaa, na í ləsi i kpekale taa ké tá lūlvv nyəma. Uena í ləsi maya ma caa təyaya taa si má la Iseyeli kəkrentvuyv wulav. ⁵ Tōv, nōnō, ile Salvməŋ ke i ləsa ma piya tuutuuma ine i taa si í lēti ma lonte taa, na í təy Tacaā Kawulaya ke Iseyeli nyəma tō. ⁶ Isə heela-m təfoo si: Nyá pəyalv Salvməŋ ke ma ləsa si í ŋma-m Isə təsele, na í hēli ma taasi tēna. I kǎ nyənəyi-m i caa, na ma nyənəyi-i ma pəyalv. ⁷ Ye i tǎka ma kusəsutu na ma Kutvtutu na í laki-ti, isu ma lakvuyv saŋa taa isəntō tō, ma yele na i kawulaya weē tam tō. ⁸ Pənente ma taapalaa me, í tó mə təyi Tacaā kusəsutu kreləmvuyv təm taa, na Isə wei i nukī mə təm tō, í na i yəlaa Iseyeli nyəma tēna pá naaki. Mǎyó tetv kvpantv tēne tu pəsi mə na mə waali nyəma mə tetv ke tam tō.

⁹ Pə kaasa ma pəyalv Salvməŋ nyá tō, pēki na n nyi Isə wei ma lapa təmle tō, na n seē-i na lotu kulvmtv, na luyv kulvmyuyv. Tacaā nyənəyi yəlaa lotu taa ké na í cekəyəna pa hūweē tēna. Ye n pēkəyi-i, i kǎ yele na n na-i. Ama ye n lə Isə, ílé i lōki-ŋ tam tō ké. ¹⁰ Nōnō n cekənaa si nyaya Tacaā ləsa si n ŋma-i i təyaya ŋka ka taa paa seeki-i tō. Mpv tō, kaasi nyá ti na n svv təmle taa.

Tafiti hvləyi Salvməŋ ke isəna i ka ŋmá Isə təsele tō

11 M̄p̄ȳḡ Tafiiiti cəla Salbm̄əŋ ke isəna paa ŋma Isə təyaya tə pə fotoonaa, paa Isə təseele na pə cələ kutulun, na kpancoou kutuluɣu, na isətaa nan na pə tɛɛ nyəŋku na Isə atakaa nyəŋku. 12 Na Tafiiiti cəla Salbm̄əŋ tətəɣə pə təna mpi ɪ caakaya ŋmav tə pə fotoonaa, isu Isə təseele taasi həluyv na pə kutulun wei ɪ cəna-sɪ tə. Na kutulun wei ɪ taa paa su kpancoou na Isə wontu tə. 13 M̄p̄ȳḡ Tafiiiti cəla Salbm̄əŋ tətəɣə kətəlaa, na Lefii nyéma, pa kpekəle nyéma həla, na təma wena paa la Isə təseele taa tə, na tə taa wontu həla tətə. 14 Haləna Tafiiiti keesi Salbm̄əŋ ke wəlanaa na liyitee nyəɣətv pə kiloona isəna isəna ɪ ká caa na í luna pə wontunaa mpe isu pa lakəna-tɪ tə. 15 Na pə kpenna wəla kəkə kpatəŋ, na pə tə wəla fətəlanaa, na liyitee nyəɣətv kəkə kpatəŋ na pə fətəlanaa nyəntv, isu pa lakəna-tɪ tə. 16 Na Tafiiiti cəla Salbm̄əŋ ke wəla na pə mayana isəna paa lu taapələnaa mpa pa tə pa suku Isə potopotonaa tə. Na í cɛɛ-ɪ tətəɣə liyitee nyəɣətv sɪ pá la taapələnaa. 17 Na í cɛɛ-ɪ wəla wei paa lu kela ləɣəlasɪ nsi pa lakəna nantv tə, na poosiyanaa mpa pa ŋmusəɣəna caləm tə, na wəla mayamaya fusi na wəla na liyitee nyəɣəluyv pə cemsənaa. Na Tafiiiti keesi Salbm̄əŋ ke paa wontuyv ŋku kv yvŋ. 18 Na í cɛɛ-ɪ wəla mayamaya na pə mayana isəna paa lu tulaalvnaa təwəte tə. Na í keesi-ɪ isəna paa la Isə kɛkɛ tə. Ulena pə tu kələna isətaa tanlaa lɛsəŋ wəla nyəŋ na pá ləpa pa keŋ ke Isə atakaa tə. 19 M̄p̄ȳḡ Tafiiiti təma sɪ: Pə təna isəntə pə wɛ takələya ŋka Taca cəla-m tə ka taa. Tənaɣa pá keesa teu təcɛɪcɛɪ ké isəna paa la təma anɪ tə.

20 Ulena Tafiiiti tasa sɪ: Ma pəyalv, kaasi nyá tɪ na í nyəə toŋ na í svv təmle taa. Taa nyá, pécó taa sele.

Ma Iso Tacaa ká wee nyá waali ké, i kaa ló-ŋ. Haləna i taseele təmle təna yoosi. ²¹ Kətəlaa na Lefii nyéma mpa pa faya kpeka kpeka si pa laki Iso taseele taa təmle tə pa we nyá waali tətə. Pəle pə paasi yəlaa mpa pa nyəmə təmle lapu ke teu na luyu kulumyuu na pá we lseyeli nyéma na pa nyuyu nyéma taa tə, paa tən nti n ka yəgətə tə.

29

Isə taseele ŋman kvəəŋ

¹ Mprúgú wulav Tafiiti yəgəta samaa taa si: Ma pəyalə Saluməŋ ke Iso ləsaa si í ləeti ma lonte. Ue i ké pəyaya, i ta nyənta pulə. Pəyele təmle səsəle ke pə tu-i. Mpi tə, pə taya yulə ke i ŋmaaki kutuluyu. Ama Iso Tacaa ké. ² Ma kaasa ma təyi teu ké, na má kpeyeli mpi mpi paa ŋmana Iso taseele tə. Paa wula, na liyitee nyəgətu, na nyəgəluɣu maɣamaya, na pə kusəemuyə, na kpenkpelasi, na liyitee pəe kukpəetee, na kacəka nyəna nna a teeki kəkə tə. Na nna a wəna ŋmalum ke waani waani tə. Na pəe kuhulumee ke səsəm. ³ Ye pə kaasa ma maɣamaya ma wənav isu wula na liyitee nyəgətu, uə ma haaki-ti si pá ŋmana ma Iso taseele. Ma səsəyi-təyi pə təna mpi ma tema tayanuyə si pá ŋmana Iso taseele nte ma səla teu tə pə tə. ⁴ Maa ha Ofii tetu nyéma wula ke tənənaa nunəwa (100) na liyitee nyəgətu kəpantu ke tənənaa ŋmūnyu na nule (240) na pá matə Iso taseele koloosi tə na pə taa tə. ⁵ Təv, nənəə awe ká ha Tacaa ke wula yaa liyitee nyəgətu na luyu kulumyuu. Uəna caŋəm təma lataa lu Iso taseele taa wontu?

⁶ Mprúgú lseyeli kpeka na pə teesi nyuyu nyéma na yoolaa iyaya (1000) nyuyu nyéma na nunəwa

(100) nyuɣu nyéma na wulaw tɛmlataa nyuɣu nyéma tisaa si paa hana luɣu kulɔmɔɣu, ⁷ ke wɔla tɔnɛnɛnaa nunɔwa na nutoso na naanɔwa (170), na wɔla nyɛɣɛtu ke iyisi naanɔwa (10000), na liyitee nyɛɣɛtu ke tɔnɛnɛnaa nɛmɔnɔɣu na nunɔwa (300) na waali, na nyɛɣɛlɔɣu kuvɛɛmɔɣu isɛ tɔnɛnɛnaa nasɛtoso (600), nyɛɣɛlɔɣu maɣamaɣa ke tɔnɛnɛnaa iyisi tooso (3000) na pá lana Isɔ tɛsɛle tɛmlɛ. ⁸ Ḿpúyú lɛlaa ná cela liyitee pɛɛ ke Kɛɛsɔn lɔlɔɣu tu Yehiyeli si pá tɔ Isɔ tɛsɛle kpancoou taa. ⁹ Lotu kulɔmtu ke mpe unɛ pa tɛna pa hana pa kuvɛɛnɛ na pa lanɔa hulɔmaa. Wulaw Tafiti maɣamaɣa lanɛ ka hulɔmaa ké pɛ tu fɛi.

Tafiti Isɔ sɛlɔmɔɣu

¹⁰ Ḿpúyú Tafiti sama Isɔ ké Isɛyeli samaa tɛna kinɛ si: Hai, Yakɔpɔ Isɔ Taca, yɛlaa í saɛi-ɛ tam tɔ. ¹¹ Nyɛɣɛle sɛsɛ na tonɛ tu na teeli tu na tam tɔ tu. Nyá tɛna isɛtaa na atɛ nyɛm tɛna. Nyɛɣɛle kawulɔɣa tu na pɛ tɛna pɛ tu. ¹² Nyá haakɛna wɛnɛnɛ na n tɔɣi teeli na n nɛmakɛla pɛ tɛna. Nyá ninɛ taa ké tonɛ na pɛsɔɣu wɛɛ si n la na paa awɛ nyuɣu kulɛ yaa í nyɛɛ tonɛ. ¹³ Pɛ tɔ ké ta Isɔ tɛ saɛi-ɛ na tɛ pɔɣulɔɣi nyá hɛtɛ sɛsɛɛle. ¹⁴ Ma na ma yɛlaa tɛ ta ke pulɔ. Pɛcɔ pɛ taya tá tonɛ taa ké tɛ pɛsaa na tɛ ha-ɛ kuvɛɛnɛ unɛ. Nyá hana-tɔɣu pɛ tɛna. Mpi n ha-tɔ tɔɣɔ tɛ haaki-ɛ. ¹⁵ Tá na tá caanaa tɛ wɛ-ɛ teitei ké isɛ mɔvɛlaa na caɣalaa, na tá weesin wɛ atɛ cɛnɛyɛ isɛ isotom, naani nɔɣɔlɔ ɪ fɛi. ¹⁶ Ta Isɔ Taca tɛ kaa wontu ke huɣule si tɛ nɛmaaki timpi tu sɛɛki-ɛ tɔ, na nyá hɛtɛ Nanɛ nyɛntɛ taa. Nyá tɛna pɛ tɛnaya mpe. ¹⁷ Hai, ma Isɔ, ma nyɛmá si n maɣasɛyi yɛlaa lotunaa taa hɔwɛɛ kuvɛɛnɛ na n saɛ tampana tɛnɛlaa. Na lotu kulɔmtu ke ma hana-ɛ ma wɛnɛnɛ. Ma nawa nyá yɛlaa kotaa si pa haaki-ɛ mpe tɔtɔ na

lanhulomle. ¹⁸ Hai, ta caanaa Apələham na Isaaka na Yakəpu pa Iso Tacaa, yele na nyá yəlaa ləmayasəe wəe nyá təə ké tam ké mpv. ¹⁹ Ha ma pəyalv Salvməη ke lotu kulomtv na í təkí nyá kusəsutv na nyá kusəyəsətv na nyá kiin na í lakí-í. Í ημά kutuluγv ηku kv təmlə ma tayana isəntə tə.

²⁰ Μρύγυ Tafiiti tasa kotilaa ke heeluyv tətə si: Í see mə Iso Tacaa ke í na təmlə.

Uena pa təna pá lun akula na pá see pa caanaa Iso Tacaa na pá hənti pa wulav ke atə.

Tafiiti səm na Salvməη kawulaya

²¹ Μρύγυ tev fema tanaη, uena pá la Tacaa ke kətasi nsi kəkə lusa si təna tə, na nəγə kulomaya krentvγv nyənsi ke latəcənaa iyaya (1000), na iwaaη ke iyaya (1000), na iweesi ke mpv tətə na pə solvm. Haləna Iseyeli nyəma təna mpa paa kotaa tə pá təγə kətaya təγənaγa na pé tala-wə. ²² Uena pá təγə kuyaku ηku na pá nyə Tacaa isəntaa na lanhulomle səsəəle. Na pá tasa Tafiiti pəyalv Salvməη ke kawulaya kpaυ ke təm naale nyəm. Na pá pəli-í nim na Tacaa hətə taa. Na pá pəli nim ke Satəkí tətə, na ílé í pəsi kətvlv səsə.

²³ Μρύγυ Salvməη kpaυa Tacaa Kawulaya kumte təə na í ləeti í caa Tafiiti lonte, na í kawulaya təη teu na Iseyeli nyəma təna tona-í. ²⁴ Uena tətə təkəlaa na yoolaa na Tafiiti pəyalaa ləlaa nuna-í. ²⁵ Μρύγυ Tacaa səsəa í nyvγv ke kusvγv ke Iseyeli nyəma təna isəntaa. Na í yele na í kawulaya hətə yaa na pé kəli isv mpa pa laala-í Iseyeli kawulaya kumte təə ké cayalə tə.

²⁶ Iseyeli nyəma kukrentvγv təə ké Seseə pəyalv Tafiiti ká təγa kawulaya. ²⁷ Í təγa Hepələη icatə təə ké pusi naatosompəγəlaya. Yosalem icatə təə ké pusi

hiu na naanəwa na tooso, na sí krenti nule. ²⁸ I səpəna kpatəlaya kəpaŋka ké, na toŋ na teeli. Ilena i pəyalə Saləməŋ ləeti i lonte.

²⁹ Pa ŋmaa wuləw Tafiiti təm kancaalaya na tə tənaya kə nalə Samiyəeli na Išo kəyəyətətə teləsələ Natəŋ na Katə pa takəlasə taa. ³⁰ Si taa ké pa kəesa i kawulaya na i teeli na i təma pə təm. Na pə tənə mpi pə lapa Iseyeli taa, na Kawulasə lensə taa tə.

PIPI LI USO TOM TAKELAYA
Portions of the Holy Bible in the Lokpa language of
Benin

copyright © 1999 SIM

Language: Lokpa (Lukpa)

Translation by: SIM

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-10-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

ef14191a-91f7-51c1-ac89-7b93dd7c4377